

ROBERT LA FOLLETTE V ST. LOUISU

Deset tisoč ljudi je slišalo v St. Louisu senatorja La Follette, ko je napadel vojno politiko. — Napadel je administracijo Wilsona ter rekel, da obvičuje Morgan državnega tajnika Hughesa. — Prepričan je, da niti en narod kot tak započet vojne.

Poroča George Authier.

St. Louis, Mo., 15. oktobra. — Včeraj zvečer je imel senator La Follette v St. Louisu koloseju govor, pred občinstvom desetih tisoč ljudi, ki so plačali vstopnino.

Pred tem zborovanjem in obdan od spominov na drugo nominacijo Wilsona je senator La Follette napadel vojno politiko zamrlega predsednika. Rekel je, da je dovedlo zanemarjanje resnične nevtalnosti do vojne. Napadel je tudi vojno politiko pod Rooseveltom ter govoril o "ropu Paname". Izjavil je, da vodi Morgan državni departament, kateremu načeljuje Hughes.

Govor se je tudi nekoliko tikal Rusije, ko je senator objavil kot glavni princip priznanje inozemskih vlad brez intervencije v njih domače zadeve. Kritiziral je tudi medijsko politiko Wilsona, Hardinga in Coolidgea.

Versaillsko mirovno pogodbo je označil kot "sramotno pogodbo", kajti Lamont, član tvrdke Morgan je bil svetovalec Wilsona tekom mirovnih pogajanj. La Follette je rekel, da se je izjavil Wilson leta 1914 za politiko nevtalnosti ter dostavil: "Če bi se držal te nevtalnosti, bi nas nikdar ne potegnili v vojno."

Ton govora je pomenjal napad na celo vojno politiko Wilsonove administracije. Glavno pregreho te administracije pa je opisal na naslednji način: Usodepolna napaka pa je prišla, ko ni mogel predsed. Wilson na enak način postopati z vsemi vojskujočimi se narodi Evrope, ko ni znal zavrniti nepostavnih vojnih ozemelj tako Nemčiji kot Angliji. "Dovolili smo Angliji," je nadaljeval, "da ustavi naše pošiljave živil, dočim so ženske in otroci, stari in drugi nebojovniki stradali v Nemčiji."

"Politiko Združenih držav v prvem stoletju svoje zgodovine," je rekel, "je pojasnil Jefferson takole: — "Mir, trgovina in pošteno prijateljstvo z vsemi narodi. Ta program so sprejeli Washington, Franklin in drugi; nasprotoval mu je le Hamilton."

"K temeljnim principjem bi bilo treba dostaviti naslednje:

"Priznanje inozemskih vlad, brez intervencije v njih zadeve."

"Monroe Doktrino, ki varuje ameriški kontinent pred imperijalističnim izkoriščanjem."

"Absolutno nevtalnost proti zunanjim narodom, zapletenim v boj."

"Danes," je rekel, "ni niti enega teh temeljnih principjev, ki bi ne bil omalovaževan, kršen ali sploh zavrnjen."

"To zavračanje tradicionalne ameriške politike se je pričelo z Rooseveltom in nadaljevala sta ga Taft in Wilson."

"Ustanovljenje kolonijalnih posestev ter odvisnosti, rop Paname, ustanovljenje "dolarske diplomacije", — vse to je pomenjalo kršenje najboljših ameriških tradicij. Kljub temu pa je moje mnenje, da je bila opuščena resnična ameriška zunanja politika šele ob času Wilsonove administracije in da je bila ista politika nadaljevana in razširjena pod administracijo Hardinga in Coolidgea."

V Kansas City je posvetil La Follette svojo pozornost farmerskemu vprašanju, a tukaj, ko je govoril o zunanji politiki zadnjih administracij, je imel brez dvoma v mislih volilce nemškega pokolenja.

Voditelji obeh strank priznavajo splošno, da bodo nemški glasovi določili izid v Missouri. To glasovanje je normalno devetdeset odstotno republikansko in z odpadom na stran La Follettea, bi pridobila demokratska stranka:

NOVI PLEMENSKI IZGREDI.

Jacksonville, Fla., 14. oktobra. En zamorec je smrtno nevarno ranjen in nadaljni težki vsled boja, ki se je završil med črnci in petnajstimi belimi na zunanjem robu mesta, soglasno z obvestilom policije.

Policija in pomožni šerif so prepričani, da je bilo streljanje posledica rivalstva ali tekovanja med nasprotujočimi si butlegarji.

DNE 27. OKTOBRA BO ROOSEVELTOV DAN.

Governor Smith je pozval vse prebivalstvo države New York, naj praznuje dan 27. oktobra v spomin pokojnega predsednika Roosevelta.

Po solah naj ta dan učitelji predavajo o življenju in nazorih tega velikega Amerikana.

NEMCI O PREKOOCÉANSKEM POLETU.

Berlin, Nemčija, 15. oktobra. Ko je dospela sem brzojavka, da je ZR-3 srečno završil svoje potovanje, je vzkliknil dr. Karl Arnstein, glavni inženir Zeppelinovih delavnic:

— Mi smo dobro vedeli, da se bo to zgodilo. Ta uspešen polet preko oceana tvori nov mejnik v razvoju zrakoplovstva. Ta polet je jasno pokazal, da ni več daleč čas, ko se bo vršil splošen zračni promet z Zeppelinom.

WAHABI PLEME SE JE POLASTILO SVETEGA MESTA.

Cairo, Egipt, 15. oktobra. — Vojaki Wahabi plemena, ki so odločni nasprotniki Hašimite dinastije v Hedžasu, so zavzeli Mekko, katero smatrajo vsi mohamedanci za sveto mesto.

TEKMOVANJE ZA PULITZERJEVO NAGRADO.



Pri tekmovalnih za Pulitzerjevo nagrado, ki so se vršila pred kratkim v Dayton, Ohio, se je smrtno ponesrečil kapitan Burt E. Skeel (na desni). Na levi je poročnik H. H. Mills, ki je dobil nagrado, v sredi je pa armadni letalec, poročnik W. B. Brokley.

PREDSEDNIK COOLIDGE ČESTITAL DR. ECKENERJU

Predsednik Združenih držav je poslal voditelju nemškega Zeppelina laskavo brzojavko. — Polet smatra za sijajen uspeh.

Washington, D. C., 15. oktobra. Predsednik Coolidge je poslal dr. Eckenerju, poveljniku ZR-3 dolgo brzojavko, v kateri se laskavo izraža o poletu in priskrbi čestita nemškemu inženirju k doseženemu uspehu.

"Čestitam vam — je rečeno v brzojavki — ker ste uspešno zaključili prekooceanski polet v velikem vodilnem balonu, katerega je zgradila Nemčija za Združene države."

— To ni bil samo razburljiv, pač pa obenem tudi krasen doživljaj. Ta vaš uspeh je jasno dokazal, da bo v bodočnosti mogoče pluti po zraku z vozili, ki so lažja kot zrak.

— Ne morem se prečuditi uspešnosti in izbornosti nemški tehnikov, ker so svoje delo tako mojstersko završili, da je zrakoplov premeril dolgo pot iz Nemčije v Ameriko brez vsake najmanjše nezgode.

— V veliko zadoščenje je meni kakortudi ameriškomu narodu, da so med Združenimi državami in Nemčijo obnovljeni prijateljski odnosi in da je ta velika zračna ladja vprizorila polet med Nemčijo in Združenimi državami.

— Prepričan sem, da si boste v Združenih državah pridobili dosti prijateljev in da vam bo uspeh, ki ste ga dosegli tekom celega življenja v ponos in zadoščenje."

ZDRAVNIŠKI KONGRES NA ŠPANSKEM.

Sevlla, Španko, 15. oktobra. — Danes je otvoril tukaj španski kralj prvi špansko-ameriški zdravniški kongres. Združene države zastopa par najslavnejših ameriških zdravnikov.

V ITALIJI SE BO ZMANJSALA CENA ŽIVILOM.

Rim, Italija, 15. oktobra. — Da se vsaj nekoliko znižajo višje cene življenja, je sklenil kabineta otvoriti centralni urad za prehrano. Nadalje je prepovedal do 31. decembra izvažati koruzo.

KANTONSKI FAŠISTI SO ZAČELI Z BOJEM

Kitajski fašisti so se spopadli z Sun Yat Senovo rdečo armado. Dr. Sun je naročil velika ojačenja. — Sedem Čekiang-generalov aretiranih.

Hongkong, Kitajska, 15. okt. — V Kantonu so se danes završili vroči boji med Sun Yat Senovo rdečo armado, sestoječo iz samih delavcev in kitajskimi fašisti.

Petnajst oseb je bilo usmrčenih, veliko pa ranjenih.

Sun Yat Sen je naročil velika ojačenja, ki morajo vsak trenutek dospeti.

Sanghaj, Kitajsko, 15. oktobra. Angliške vojaške oblasti so aretirale danes sedem Čekiang-generalov in poveljnika Li Hu-a.

S temi aretacijami je baje preprečena nova vojna, ki je pretila izbruhniti po porazu generala Lu Yung Hsianga v Sanghaju.

Iz precej zanesljivega vira se je izvedelo, da bodo Angličji nadzorovali razdelitev plena med nasprotujočimi si voditelji.

Skoraj vse tujezemske bojne ladje, ki se nahajajo v sanghajskem pristanišču, so izkrcale svoje vojaštvo.

AVTOMOBILSKA NESREČA SLOV. DUHOVNika.

Rev. Kazimir Zakrajšek, župnik cerkve sv. Štefana, je, ko se je peljal s svojim avtomobilom po Green Bay Ave., na potu proti Whitting, Ind. na misijon povozil 4-letno Amelia Price, ko se je igrala na cesti brez nadzorstva. Deklica je stekla proti avtu v zadnjem hipu, tako da ni bilo mogoče preprečiti nesreče.

Father Zakrajšek hitro odpele otroka v Illinois Steel Emergency bolnico, kjer je dobila prvo pomoč, nato so jo pa prepeljali v South Shore bolnico, kjer je dve uri po nesreči umrla.

MORILEC OBDOJEN NA ELERTIČNI STOL.

Gary, Ind., 15. oktobra. — Peter Vigolini, ki je priznal, da je odvedel in umoril desetletno Ano Tomšič ter zakopal njeno truplo v pesku, je bil obsojen v smrt na električnem stolu. Porotniki so se posvetovali samo trinajst minut.

NEMŠKO POSOJILLO JE BILO PREPLAČANO

V Ameriki in Londonu je bilo takoj prvi dan preplačano nemško posojilo. — Seznami za vpis vlagateljev so bili zaključeni.

London, Anglija, 15. oktobra. — Podpisovalne pole za angleški del nemškega posojila v znesku dvestotih milijonov dolarjev, na temelju Dawesovega načrta, so bile zaključene ob eni danes popoldne, ko je postalo prilično javno, da je bilo posojilo že precej nadpisano.

London, Anglija, 15. oktobra. Dolga vrsta moških in žensk, kojih število se je cenilo na dva tisoč, je čakala ob devetih danes zjutraj pred Bank of England na priliko, da podpisuje nemško rekonstrukcijsko posojilo.

Vrsta se je pričela stvarjati dolgo pred šestimi uro zjutraj in posojilne pole so bile nadpisane ter zaključene malo po eni uri.

Prospekt posojila je bil objavljen v jutranjih listih ter je bil na razpolago občinstvu že zgodaj zjutraj, kajti uredilo se je vse potrebno, da se sprejme veliko število aplikacij. Ker se je smatralo skoro za gotovo, da bo posojilo kmalu pokrito tukaj, se je to res zgodilo, a šele po sprejemu poročila, da je bil ameriški delež takoj razprodan.

V pretežni večini uredniških člankov in komentarjev glede tega posojila se glasi, da je posojilo dosti zavarovano in da je s trgovskega stališča napravljeno tako zdravo kot le mogoče.

ŠERIF CHAFIN OBSOJEN NA DVE LETI JEČE.

Huntington, W. Va., 15. okt. — Don Chafin, šerif Logan okraja, mora presedeti dve leti v zvezni ječi v Atlanti, Ka, ter plačati 10 tisoč dolarjev, ker je kršil Volsteadovo postavbo. Obtožba Chafina je bila posledica dejstva, da je obratoval z neko zloglasno gostilno ob cesti.

Don Chafin je obrnil nase javno pozornost, pred par leti, ko je kot šerif povedel sile proti oboroženim premogarjem, ki so skušali navaliti na Logan okraj, ki je neunijski. Premogariji so prišli z unijskih polja severno od Logana. Nasprotno sile so se borile za premoč ob Spruce Ford Ridge cel teden, predno so bile poslale na polje mesta zvezne čet, ki so napravile konec bojem ter razgnale "uporne" unijske premogarije, ki so hoteli unijonizirati Logan okraj.

FRANCIJA BO JUTRI PRIZNALA SOVJETSKO RUSIJO.

Pariz, Francija, 15. oktobra. — Iz zanesljivega vira se je izvedelo, da bo francoska vlada v petek formalno priznala rusko sovjetsko republiko.

ZDRAVSTVENO STANJE ZNA NEGA POLITIKA.

Boston, Mass., 15. oktobra. — Znani politik države Indiane, Thomas Taggart, se je podvrgel v tujkajšnji bolnišnici težki operaciji. Zdravniki izjavljajo, da se mu obrača znatno na boljše.

"SHENANDOAH" SE JE ZAKASNILA.

San Diego, Cal., 15. oktobra. — Vsled slabega vremena se je polet zračne križarke "Shenandoah" v Camp Lewis zakasnili za 24 ur.

ZEPPELIN VARNO V LAKEHURST, N. J.

ZR-3 je varno v lopi v Lakehurst, po potovanju iz Friedrichshafen, Nemčija, v Ameriko, ki je trajalo eno in osemdeset ur in pol. — Vodljivi zrakopov je poletel preko New Yorka in Brooklyna sredi pozdravnega žvižganja siren. — Zrakoplov je premeril razdaljo 5000 milj. — Nov rekord v avijatiki.

V sredo zjutraj je poletel preko New Yorka zeppelin ZR-3 in zatem završil svoje potovanje iz Nemčije v Jersey. Najprvo so ga zagledali nad Huntingtonom, L. I., dokoder je priplul preko Brooklyna, se obrnil nato proti Staten Islandu, vozil mimo Kipa svobode in nato preko City Halla v gorenji del mesta in ob tam nazaj, dokler ni ob četrt na devet izgnil v New Jersey.

Prizor, ki se je nudil nešteti, ki so vreli na delo, je bil naravnost sijajen, kajti velika zračna ladja, kopajoča se v solnih žarkih se je svetila kot poliran aluminij. Na zunaj ni bilo opaziti nikakega znaka, da bi dolgo potovanje preko Atlantika izmučilo posadko ali škodilo zunanosti križarke. Izgledala je kot da je prišla danes iz lope v Lakehurst.

Lakehurst letalno poje, N. J., 15. okt. — Pet minut pred deseto uro danes zjutraj se je dotaknila kabina ZR-3 ameriških tal v Lakehurst.

Svoje potovanje iz Friedrichshafen, Nemčija, katero se ceni na pet tisoč milj, je zračna križarka završila v eno in osemdesetih urah in pet in dvajsetih minutah. Ko je prišla mimo signalnih drogov, ki kažejo pot, je obrnila nos proti tlom ter se pričela spuščati vedno nižje. Ljudje, ki so bili navzoči, so se domnevali, da bo odjadrala križarka naravnost v lopo, a to ni bil namen poveljnika. Stroji so pričeli zopet delati, a v nasprotno smer in medtem so se odprla vrata na dnu glavne kabine in spustili so dol kup vrvi, debel kot sod. Odprla so slična nadaljna vrata ter spustila ven zavoj vrvi. Mornarji in vojaki so prijeli za te vrvi ter skoro brez napora potegnili veliko zračno ladjo na tla.

Zračna križarka je tudi ustvarila nov rekord v avijatiki, kjer je v nepretrganem poletu preletela nekako pet tisoč milj. Dosedaj največji rekordni polet zračne ladje istega tipa, je bil polet Zeppelina L-59, ki je napravil tekom svetovne vojne potovanje 6000 kilometrov, kar pomenja približno 3500 milj.

V CORNWALLU SO NAŠLI SREBRO.

London, Anglija, 15. oktobra. Prospektorji so vprizorili divji naval na Cornwall, ko je postalo znano, da se je razkrilo debelo žilo srebra, pri Perranzulboe. Več sto rudarjev prospektira sedaj v dotični okolici.

POULIČNI BOJI V KANTONU.

Kanton, Kitajska, 15. oktobra. Ceste in ulice Kantona so bile danes pozorišče težkih bojev med prostovoljnimi zbori trgovcev ter takozvano "rdečo armado", sestoječo iz kitajskih kulijev. Streljanje je trajalo do štirih danes popoldne in promet na ulicah je bil skoro popolnoma paraliziran, ker so se belci ljudje na cesti.

JUOSLOVNSKI KABINET RESIGNIRAL.

Praga, Čehoslovaška, 15. okt. — Iz Belgrade poročajo, da je resigniral jugoslovanski kabinet, kateremu je načeloval Ljuba Davidović.

Kabinet je bil v uradu izza meseca julija.

Kralj je sprejel Davidovičovo resignacijo, naslednika mu pa še ni imenoval.

BONANZA MU NI PRINESLA SREČE.

Johannesburg, Južna Afrika, George Walker, ki je našel najbogatejšo zlato žilo v Južni Afriki, je umrl pred kratkim tukaj kot berač. Več let ga je podpirala trgovska zbornica, v priznanje njegovih zaslug.

DENARNA IZPLAČILA V JUGOSLAVIJI, ITALIJI IN ZASEDENEM OZEMLJU.

Danes so naše cene sledeče: JUGOSLAVIJA:

1000 Din. — \$15.10 2000 Din. — \$30.00 5000 Din. — \$74.50

Pri nakazilih, ki znašajo manj kot en tisoč dinarjev računamo posebej 15 centov za poštnino in druge stroške. Razpošilja na zadnje pošte in izplačuje "Poštni čekovni urad".

ITALIJA IN ZASEDENO OZEMLJE:

200 lir \$ 9.90 500 lir \$23.75

300 lir \$14.55 1000 lir \$46.50

Pri nakazilih, ki znašajo manj kot 200 lir računamo posebej po 15 centov za poštnino in druge stroške. Razpošilja na zadnje pošte in izplačuje Ljubljanska kreditna banka v Trstu.

za posiljavo, ki presega 100 DINARJEV ali pa DVATISOČ LIR dovoljujemo po možnosti še poseben dopust.

Vrednost Dinarjem in Liram sedaj ni stalna, menja se večkrat in negotovno; iz tega razloga nam ni mogoče podati natančne cene vnapi, računamo po ceni tistega dne, ko nam pride posiljni denar v roke.

POŠILJATVE PO BRZOJAVNEM PIŠMU IZVRŠUJEMO V NAJKRAJŠEM ČASU TER RAČUNAMO ZA STROŠKE \$1.00

Glede izplačil v amer. dolarjih glejte poseben oglas v tem listu.

Denar nam je poslati najbolje po Domestic Postal Money Order ali po New York Bank Draft.

FRANK SAKSER STATE BANK
82 Cortlandt Street, New York, N. Y.
Telephone: Cortlandt 4637.

"GLAS NARODA"

SLOVENSKE DAILY

Owned and Published by

Meyers Publishing Company
(A Corporation)

FRANK BAKER, President

LOUIS BENEDIE, Treasurer

Place of Business of the Corporation and Addresses of Above Officers:
42 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"

(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays.

Če se leto velja hit na Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Če se leto velja hit na Evropo	Za pol leta	\$3.50
in Kanado	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno nedelje in praznikov.
Če se podpisnik ne osebno ne more pridobiti, denar naj se blagoviti pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnji bivališče naznači, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA"

42 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York, N. Y.

Telephone: Cortlandt 2878

TRADES UNION COUNCIL

NEW YORK CITY

ZR-3

Nemški grof Zeppelin je leta 1906 izdelal zračno vozilo, ki je lažje ko zrak ter ima lastnost, da se da z njim manevrirati v zraku.

Zeppelinova iznajdba je bila velepomembna. Iznajdba so seveda izboljševali in jo tako izboljšali, da je včeraj priplul preko oceana vodilni balon ZR-3 ter srečno pristal v Lakehurstu.

Voznja je trajala 81 ur. Prevožena razdalja znaša nekaj nad pet tisoč milj.

To je kulturno dejanje prvega reda. Le malokateri uspeh moderne tehnike se mu more prispodabljati.

Danes zblizuje zrakoplove svetovne in kontinente. Zračna zveza med Evropo in Ameriko je postala kulturno dejstvo.

Ta vdejsvitev je zapisana v kredit nemški tehniki, vztrajnosti in spretnosti.

ZR-3, ki je dospel včeraj v Združene države, tvori del vojne odškodnine, do katere so Združene države upravičene, согласно z versailsko mirovno pogodbo.

Vsled tega bo ZR-3 služil zvezni zračni službi, ne pa pobratenju narodov.

Tudi stari grof Zeppelin je delal svoje poskuse po naročilu nemškega generalnega štaba in z uspehi njegovih poskusov se je okoristilo nemško armadno vodstvo.

Vsled tega je bil pojem "Zeppelin" znamenje za uničenje, spuščanje bomb in uničevanje človeških življenj.

Ljudje v deželah, ki so bile zapletene v svetovno vojno, se strahoma spominjajo posledic te najnovejšje iznajdbe.

Združene države si nameravajo nabaviti ogromno zračno mornarico, ki naj bi igrala veliko vlogo v prihodnjih vojnah.

Neki newyorški dnevnik je včeraj zapisal: "S takimi zrakoplovi si lahko zagledamo gospodstvo v zraku ter z lahko odpravimo ovire, ki bi jih nam katerakoli sila stavila v Pacifiku."

To se pravi z drugimi besedami, da nameravajo Združene države zgraditi močno zračno silo, ki bi bila v prvi vrsti naperjena proti Japoniji.

To nam je nadalje dokaz, da kapitalisti nočejo izrabiti pridobitev na polju tehnike in izboljševalne svrhe, ampak da skušajo vsako iznajbo prilagoditi militarističnim namenom.

Gotova vrsta kapitalistov osvinja vse, česar se s presti dotakne.

Kapitalizem je vdinjal v svoje namene umetnost in znanost.

Kapitalizem izpremenja napredek v reakcijo, življenje v smrt in znanilec zblizanja v orodje uničevanja in sovraštva med narodi.

Razne vesti.

Izgon inozemskih komunistov iz Dunaja.

Povodom kovinarskega štrajka je prišla na Dunaj cela vrsta komunističnih hujšakcev iz inozemstva, zlasti iz Nemčije, ki so nastopali po delavskih zborovanjih in ščuvali na stavko. Vsled splošne napetosti si policija takrat ni upala nastopiti proti njim, pač pa jih sedaj, ko so se strasti že polegile pridno lovi in odpravlja preko meje. Kakor poročajo dunajski listi, je bilo pred kratkim aretiranih in izgnanih osem komunističnih agitatorjev.

Atentat na Rakovskega?

Dunajsko sovjetsko poslanstvo objavlja vest, da je poskusil neki bolgarski emisar na ruskega londonskega poslanika Rakovskega, ki se zdravi v Badnu pri Dunaju izvršiti atentat. Atentat je bil sicer preprečen, ni pa se posrečilo osamljenca aretirati. Sovjetsko poslanstvo je zato zahtevalo od avstrijske vlade, da izžene vse sum-

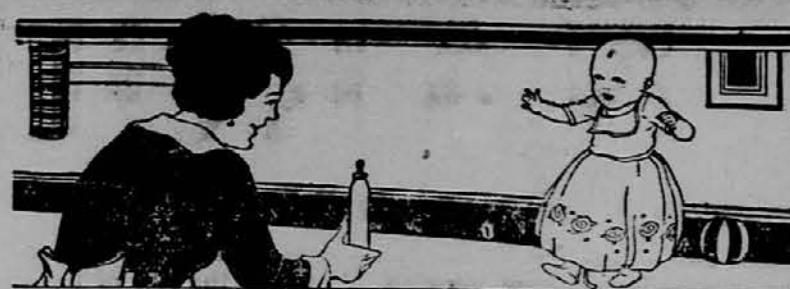
ljive Bolgare, ki so prišli v Avstrijo tekom zadnjih mesecev.

Hiša, zgrajena v 6 urah.

V Budimpešti je pred kratkim kazal arhitekt Fr. Förster hišo z dvema sobama, kuhinjo in kopalnico, ki jo zgradil v šestih urah. Hiša je sestavljena iz dvojnih železnih sten, ki so druga od druge izolirane; stene so pobarvane z oljnato barvo in okrašene s stukturami. Hiše lahko v šestih urah ne postavijo, ampak tudi razdro. Hiša velja 3000 švicarskih frankov. Strokovnjaki so se o takih stavbah izrazili zelo laskavo.

Aspirin — okrepilo za cvetlice.

Angleški vrtnarji, ki stoje na zelo visoki stopnji, so našli sredstvo, kako ohraniti sveže cvetlice kolikor mogoče dolgo. Ko odtrga ne cvetlice ovencijo, jih deni v vazo kolikor mogoče globoko in napolni jo z gorko vodo, v kateri raztopiš po množini ali velikosti rož nekoliko aspirina. V kratkem



Če se materno mleko izjalovi, priporočajo in predpisujejo zdravniki Eagle Mleko, ker je varna in lahko prebavljiva hrana.

Eagle Mleko je iz čistega kravjega mleka ter sladkorja, posebno prirejenega, da da otrokom potrebno hranjenje. 63 let je bilo glavna hrana za otroke.

Če ne veste, kako uporabljati Eagle Mleko, nam pošljite ta oglas, in mi vam bomo poslali navodila glede hranjenja. Knjigo za otroke ter razna druga dragocena navodila zastoj.

THE BORDEN COMPANY



BORDEN BUILDING NEW YORK

Pred volitvami.

Napisal Ig. M., — Hoboken, N. J.

Vedno bližji nam je čas volitev. Vsak dan nam pri-
nese kaj novega v volitveni kampanji. Kandidatje za
predsedniško mesto obljubljajo ljstvu vse, kar bi imelo
privlačno silo na volilce. Drug drugemu izpodbijajo tr-
ditve o dobrem namenu. Vera igra veliko ulogo. Dve
nasprotujoči si sili verskih fanatikov izrabljata ljudstvo
v sebičorne namene. Drug drugega črnijo pred jav-
nostjo. Voditelji zavijajo izjave s tako peklensko izurje-
nostjo, da povprečni Amerikane niti polovice ne razume.
Časopis, kateregakoli dobi v roke, mu prinese v ta-
ki luči, da je zanj najbolj prav, ako zmaga dotična stran-
ka.

Letošnja kampanja se bje vroče, kot že dolgo ne po-
prej. In letošnja kampanja bo pokazala ameriški na-
rod v pravi luči; ali v resnici želi biti sam svoj gospodar,
z vlado mož, ki zastopajo ljudstvo in so pripravljeni de-
lati zanj z vso požrtvovalnostjo, ali pa je zadovoljen z
pestunjo v obliki predstavitev ameriškega kapitalizma
in imperijalizma.

Narodu je na izbiro dvoje: živeti zaslepljeno v korup-
ciji in hinavščini, biti voden za nos od kapitala ali pa za-
četi novo življenje na podlagi enakopravnosti, pravice in
miru za vsakega, kdor spoštuje ameriško postavbo.

Ameriški narod naj odloči sam, naj poseže v se in lo-
či slabo od dobrega. Obe, republikanska kot demokra-
tična stranka, imata naperjene svoje topove na kandidata
delavske stranke, oziroma kandidata vseh napredno mi-
slečih elementov, ki se čutijo neodvisne in ki žele, da bi
vlada združenih držav služila vsakemu enako, ne pa sa-
mo posebnim privilegijem. In ti dve sestri, rep. kot dem.
stranka, preje smrtni sovražnici, sta stvorili skupno fron-
to na napredni element. Že to nam mora jasno kazati,
kaj se skriva za njima.

Ako bi ti dve stranki ne videli v La Follettu moža
resne volje, da dela za ljudstvo in ako bi se ne bali posledic
na svoji koži, oziroma na koži tistih ljudskih sesalcev, ki
so stebri teh dveh strank, ne bi ti dve stranki bili tako
obupnega boja.

Ti dve stranki vesta, ako La Follette dobi mesto pre-
sednika, bo prijel tiste sesalce, o katerih ljudstvo še pojma
nima, da ga izkoriščajo, a vendar obstajajo.

Ljudstvu sta jih slikali kot dobroto, a v resnici je
bilo breme. Slikajo naprednjake kot rudeče in sovražne
ustavi, a so sami sovražniki ustave, ker jo zanemarjajo in
uporabljajo sebi v zaščito in v pogubo onemu, kdor ne tro-
bi v njih starokopitni in hinavski rog.

Dejstvo je, da sta obe stari stranki, posebno v zad-
njem času izkazali vse sposobnosti v kurpeiji in da ju
ameriški narod dobro pozna, kako izpolnjujeta obljube.

Tretja stranka, ki je bila pred kratkim še dete, je
danes na drugem mestu. In ta stranka ima v svojem ok-
rožju vse elemente, ki so se skoziinskozi borili za dobro-
bit tistih slojev, ki delajo z umom ali rokami; med tem ko
so bili vsi prav do zadnjega odločni nasprotniki kurpeije
in privilegirancev. Vsakdo pozna imena teh mož od obrežja
do obrežja in tudi vsakemu je znana kurpeija v taboru
sužnjev kapitala. Kapital pošilja agitatorje med delav-
ske vrste, toda vsak zaveden delavec že ve kaj ima storiti.

si cvetlice opomorejo. Priporočati
je, da poprej prirežeš cvetlice pre-
cej posevno, da morejo vsrkati
kolikor mogoče dosti vode.

**Odkrita družba trgovcev z belimi
sužnjami.**

Polijskim oblastem v Barcelo-
ni se je te dni posrečilo odkriti
in aretirati že dolgo zasledovano
mednarodno organizacijo trgovcev
z belimi sužnjami. Aretirani so bi-
li trije moški in sedmero žensk.
Iz dokumentov, katere je imela
družba pri sebi, je razvidno, da so
člani organizacije zbirali dekleta
v Parizu, Lyonu in Marseilleu ter
jih vozili v Barcelono, kjer so jih s
fabrikalijo novih lokomotiv.

Železniška delavnica v Nišu.

Kakor poročajo iz Beograda, je
prometno ministrstvo odredilo, da
se železniške delavnice v Nišu raz-
širijo tako, da bodo mogle pričeti
jih vozili v Barcelono, kjer so jih s
fabrikalijo novih lokomotiv.

Peter Zgaga

Včinoma vsaka stvar je težava,
toda najtežavnejše je stališče
političnega kandidata.

Vodilni može v mestu skličejo
sejo ter imenujejo tega ali onega
kandidatom za javni urad.

Naslednjega dne obvestijo kan-
didata o najnovejši časti. Kandi-
dat se z izbranimi besedami za-
hvali ter obljublja, da bo točno
vršil poverjeno mu nalogo.

Tedaj se pa začne zanj pravo
pekló.

Časopisje ga začne javno vpra-
ševati, kakšno stališče bo zavzel
napram prohibiciji.

Revež namreč ne ve, če so tisti
njegovi volilci, ki imajo polne
kleti, za ali proti prohibiciji.

In če so za ali proti prohibiciji
tisti, ki imajo prazne.

Najbogatejši človek na svetu je
stari Rockefeller.

Možak se je že naveličal objav-
ljati svetu svoje nazore in vsled
tega govori v njegovem imenu
njegov sin John D. Rockefeller.

Pred kratkim je izjavil: "Lju-
bezen je najdragocenejša stvar na
svetu".

Beseda je pa le beseda in le pri
besedi ostane.

Če bi bila ljubezen res najdra-
gocenejša stvar na svetu, bi jo
Rockefeller že zdavnaj monopoliz-
iral ter jo prodajal najmanj po
dolaru galonu.

Iz Washingtona poročajo, da bo
treba Belo hišo popraviti, ker je
že stara in nemoderna.

S temeljito popravo bi imela dr-
žavna zakladnica precej stroškov.

Če človek prav premisli, ne po-
trebuje Bela hiša popravil.

Sedaj naj bi prav rad
obnovil stanarino za nadaljna štri-
ri leta.

In če se sedanjemu najemniku
to ne bo posrečilo, bi rada prišla
v njegovo stanovanje dva druga
gostača.

Ne vprašala bi dosti, če je sta-
novanje dobro ali slabo. Njun po-
glavljen cilj je, da bi bila v njem.

Soglasno z versailsko mirovno
pogodbo, bodo morali Nemci uni-
čiti tovarne, v katerih se izdelju-
jejo baloni Zeppelinovega sistema.

Francozi so jim milostno do-
volili zgraditi ZR-3 in sicer za
ameriško vlado.

Sedaj naj bo pa konec vsega.
Francozi so šundni.

Če bi se bil ZR-3 na svoji vož-
nji v Ameriko ponesrečil, bi Nem-
cem milostno dovolil: No, le gradi-
te še naprej, uboge reve nem-
ške, saj tako ali tako nič ne opra-
vite.

Ker je pa ZR-3 sijajno završil
svoje potovanje, so se Francozom
hlače stresle ter kriče:

— Sedaj pa nobenega več.

Nemci niso bili namreč v vsej
svetovni vojni nikdar tako teme-
ljito porazili Francozov, ko so jih
s svojim najnovejšim Zeppelinom.

Na Jadranskem morju so se
pred kratkim vršili manevri ju-
goslovanske mornarice.

Zadeva je bila sila zanimiva. Če
v drugem oziru ne, že vsaj v tem,
ker ima jugoslovanska mornarica
šest bojnih ladij in devet admira-
lov.

Po londonskih ulicah hodi vse-
polno mož in mladeničev, ki so se
udeležili zadnje vojne.

Hodijo po ulicah in iščejo dela
in hrane.

Tudi v Ameriki je videti dosti
vojnih veteranov, ki nimajo nič
od svoje borbe za domovino.

Tu je dokaz, da so kraljevine v
gotovih ozirih ravno tako hvalež-
ne kot so republike.

La Follette je rekel v nekem
svojem govoru, da je bila svetov-
na vojna nepotrebna.

To je vsak pameten človek ve-
del že od prvega pričetka.

Le Schwab in Morgan si ne da-
sta tega dopovedati.

Iz Jugoslavije.

Naš novi poslaik v Belgiji.

Dosedanji pomočnik v minist-
tvu za znanje zadeve Panta Gav-
rilović je odpotoval na svoje služ-
beno mesto kot poslanik na bel-
gijskem dvoru.

Novi učitelji pridejo v Južno Srbijo

Po vesteh iz Beograda je pro-
svetno ministrstvo izdalo odred-
bo, po kateri se smejo novi učitel-
ji namestiti izključno v Južni
Srbiji. Sklenila je nadalje, da se
iz Južne Srbije noben učitelj ne
sme premestiti v ozemlje stare Sr-
bije v mejah pred Kumunovsko
bitko. Odklanjale se bodo tudi pro-
šnje posameznih učiteljev, ki že
imajo službe, pa si žele novo služ-
beno mesto, ker bi sicer število
učiteljev ostalo brez nameščenja.

Te odredbe veljajo očitno samo
za Srbijo, čeprav iz vesti to ni raz-
vidno.

Srbski emigranti iz Grške.

Kakor znano, se naši rojaki v
grški Makedoniji nahajajo v tež-
nem položaju. Prijavijo se je že
štirideset srbskih družin, ki se na-
meravajo preseliti v Jugoslavijo.

Grška vlada jim v tem oziru ne
dela ovir. V našem ministertvu
vnanjih zadev se je sestavila po-
sebna komisija, ki bo sprejela opo-
tante iz Grške in jih nesečila v
Južni Srbiji.

Odpoklic poslanika Spalajkovića?

Pariski poslanik dr. Spalajković
je bil poklican v Beograd. Ob tej
priliki zagrebski blokaški listi
znova poudarjajo, da bo Spalaj-
ković zmanjšan, ker hoče vlada
imeti v Parizu svojega zastupnika.

**Prva trgovinska ladja na Ohrid-
skem jezeru.**

Te dni je bila spuščena na Ohrid-
sko jezero prva trgovinska ladja,
ki služi prometu med Jugoslavijo
in Albanijo preko jezera. Ladja se
je zgradila v Novem Sadu. Nosi
more 30 ton in ima tudi dovolj
prostora za potnike.

Velika avtomobilna nesreča

se je dogodila te dni pri Večki Go-
rici blizu Zagreba. Avtomobil,
v katerem so se nahajali zagrebski
restavator Horvati ter davčni
nadoficial Čubelić z ženo in hčer-
ko se je hotel izogniti kmečkemu
vozu. Pri tem se je prevrnil ter
pokopal potnike pod seboj. Čubeli-
ćeva hčerka je bila na mestu mrt-
va, vsi ostali pa težko ranjeni.

Nevaren vlomilec prijet.

Nedavno smo poročali, da je bil
na koroški meji aretirani neki sum-
ljiv Črnogorec, ki je imel pri sebi
dva potna lista. Eden je bil izstav-
ljen od poslanstva v Parizu, drugi
od albanske vlade. Poizvedbe
so dognale, da je pravo ime areti-
rance Stojković in da je identičen
z vlomilecem, ki ga oblasti, zlasti
beograjska policija, že dolgo išče.

Jo. Ko je bil izvršil zopet vlom v
neko banko, je pobegnil v inozem-
zemstvo, odkoder se je poskušal
sedaj vrniti, a je padel pri tem v
roke pravici. Izroččen bo beograjski
policiji.

Da reši knjigo — izgubil življenje.

Dijak meščanske šole v Kralje-
vici Anton Grubišić iz Plas se je
večkrat vozil z avtomobilom, ki
je v prometu med postajo Plase in
Cirkvenico. Tako tudi pred krat-
kim. Po nesreči pa mu je padla
šolska knjiga na cesto. Mladi di-
jak skoči naglo iz avtomobila, da
pošee gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

Samomor zaradi bolezni.

V Uženi se je v tamkajšnjem
mestnem parku ustrelil suplent
za poške gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

**Čitate te članke vsak teden ter jih
prihranite za bodočo uporabo.**

so mu zdrobila prsni koš. Dijak
je bil takoj mrtav.

Samomor zaradi bolezni.

V Uženi se je v tamkajšnjem
mestnem parku ustrelil suplent
za poške gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

**Čitate te članke vsak teden ter jih
prihranite za bodočo uporabo.**

so mu zdrobila prsni koš. Dijak
je bil takoj mrtav.

Samomor zaradi bolezni.

V Uženi se je v tamkajšnjem
mestnem parku ustrelil suplent
za poške gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

**Čitate te članke vsak teden ter jih
prihranite za bodočo uporabo.**

so mu zdrobila prsni koš. Dijak
je bil takoj mrtav.

Samomor zaradi bolezni.

V Uženi se je v tamkajšnjem
mestnem parku ustrelil suplent
za poške gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

**Čitate te članke vsak teden ter jih
prihranite za bodočo uporabo.**

so mu zdrobila prsni koš. Dijak
je bil takoj mrtav.

Samomor zaradi bolezni.

V Uženi se je v tamkajšnjem
mestnem parku ustrelil suplent
za poške gimnazije J. Olupić. Bo-
reši svojo knjigo. Pri skoku pa je
lehal je že dalj časa na tuberku-
padel tako nesrečno, da je prišel
pod zadnja kolesa avtomobila, ki
veža v prostorojno smrt.

**Čitate te članke vsak teden ter jih
prihranite za bodočo uporabo.**

KOTICEK OTROŠKOG ZDRAVJE

OSKRBA MATERINSTVA in OTROŠKEGA ZDRAVJA

Na tem mestu bomo pri-
kazovali vsa nova zdravila
in zdravila, ki so jih
vrednotili naši strokovnjaki
in so jih priporočili za
uporabo.

Oskrba in zdravilo do-
jencev je velika potreba
za vsa nova zdravila in
zdravila, ki so jih
vrednotili naši strokovnjaki
in so jih priporočili za
uporabo.

ČLANEK 94.
Pravilno kopanje in oblačenje je
važno.

Otroka je treba kopati sliherni dan,
dokler zdravnik drugače ne določi.
Zjutraj je najbolj pripraven čas za
kopel (pred hranjenjem), lahko se ga
pa kopel tudi zvečer, ako je bolj pri-
praven. Otroka se ne sme kopati naj-
manj eno uro po hranjenju. Pa tudi ne
malo prej predno zvečer z njim ven.

Dokler ni popok zaceljen se sme o-
troka umivati samo z gobo. Pozneje
naj se ga kopelje v majni banji. Najprej
zlate v banjo vroče vode, potem pa to-
liko časa privedajte mrazlo, da bo tem-
peratura pripravna. Vodo za otrokovo
kopel naj bo tako gorka kot je otrok-
ovo telo, namreč 98 to 100 stopinj
Fahrenheit. Jako priporočljivo je upo-
rabljati toploer pri kopeli. Taki toplo-
meri so poceni, obenem so pa za stran
točnosti velike važnosti

Glasilo Jugoslovanske

Vstanovljena leta 1898.

Glavni urad Ely, Minnesota.



Katoliške Jednote

Inkorporirana leta 1901.

Glavni odborniki:

Predsednik: RUDOLF PERDAN, 932 E. 185 St., Cleveland, O.
Podpredsednik: LOUIS BALANT, 1808 E. 32nd St., Lorain, O.
Tajnik: JOSEPH PISHLER, Ely, Minn.
Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.
Blagajnik neizplaćanih smrtnih: JOHN MOVERN, 412 — 12th Ave, East, Duluth, Minn.

Vrhovni zdravnik:

Dr. JOS. V. GRAHEK, 303 American State Bank Bldg, 600 Grant Street at Sixth Ave, Pittsburgh, Pa.

Nadzorni odbor:

ANTON ZBASNIK, Room 206 Bakewell Bldg, cor. Diamond and Grant Streets, Pittsburgh, Pa.
MOHOR MLADIĆ, 1334 W. 18 Street, Chicago, Ill.
FRANK SKRABEC, 4822 Washington Street, Denver, Colo.

Porotni odbor:

LEONARD SLABODNIK, Box 480, Ely, Minn.
GREGOR J. PORENTA, 310 Stevenson Bldg., Puyallup, Wash.
FRANK ZORICH, 6217 St. Clair Avenue, Cleveland, O.

Jednotno uradno glasilo: "Glas Naroda".

Vse stvari tiskajo se uradnih zadev kakor tudi denarne pošiljke naj se pošiljajo na glavnega tajnika. Vse pritožbe naj se pošilja na predsednika porotnega odbora. Prošnje za sprejem novih članov in bolnišnice sprejema naj se pošilja na vrhovnega zdravnika.
Jugoslovanska Katoliška Jednota se priporoča vsem Jugoslovancem za oblen pristop. Kdor želi postati član te organizacije, naj se zgleda tajnika bližnjega društva JSKJ. Za ustanovitev novih društev se pa obrnite na gl. tajnika. Novo društvo se lahko ustanovi s 8 člani ali članicami.

Iz urada glavnega tajnika J. S. K. J.

Ases. št. 315.

Mesec oktober 1924.

Poročilo umrle članice, za katero je bila izplačana posmrtnina tekom meseca septembra 1924.

Umrle sestra, Vincencija Komp, cert. št. 8178, članica društva Sv. Barbare, št. 3, La Salle, Ill. Umrle dne 1. avgusta 1924. Vzrok smrti: vodenica in srčna bolezen. Zavarovana je bila za \$500.00. Pristopila k Jednoti dne 21. januarja 1906.

Tekom meseca septembra se je izplačalo kakor sledi:

Za posmrtnino članice	\$ 500.00
Za bolniško podporo operacije in odškodnine	\$ 1794.32
Za izredno podporo iz sklada onemoglih	\$ 670.00

Skupaj ... \$2964.32

Z bratskim pozdravom

Joseph Pishler, gl. tajnik.

Soglasno s sklepom XII. redne konvencije Jugoslovanske Katoliške Jednote, prične ta organizacija z novim letom izdajati svoje lastno uradno glasilo. To glasilo ima izhajati po enkrat na teden in in sicer vsako sredo, v obliki časopisa na štirih straneh. List se bo dal tiskati dotični tiskarni, ki bo Jednoti nudila najboljše pogoje in najnižje cene. Tiskarne, ki želijo poslati svoje ponudbe, naj si vzamejo za podlago sledeče pogoje:

List na štirih straneh v 8,500 izvodih, velikost 17½ široko in 22 palec dolgo, črke 10 ali 12 points, po želji odbora ali urednika, list nastavljen, tiskan, opremljen z naslovi in odposlan po unijskih mailerjih na vse članice, in naročnike, poština plačana, izvzemši poštino za inozemstvo. Za vsakih nadaljnjih 100 izvodov nad 8,500 iz tisoč, se morajo cene označiti.

Poleg gornjega, ima tiskarna, ki prejme pogodbo za tiskanje glasila, dati Jednoti tudi poročstvo (Surety Bond) v znesku \$15,000.00 kot jamstvo za izpolnjevanje vseh njenih obveznosti. Premijo takega poročstva plača tiskarna sama. Tiskarna mora biti unijska, prednost imajo slovenske oz. slovenske tiskarne.

Ponudbe naj se naslovijo na: Joseph Pishler, Supreme Secretary J. S. K. J., Ely, Minn. — Vse ponudbe morajo biti v glavnem uradu J. S. K. J. do 20. oktobra 1924 in poslani morajo biti v priporočenem pismu. Na ovitkih pisem naj se označi: "Proposal for printing the Official Organ".

Za nadaljne informacije se izvolite obrniti na: Glavni urad J. S. K. J., Ely, Minn.

(2x)

Joseph Pishler, gl. tajnik.

Razpis službe.

Dvanajsta redna konvencija J. S. K. J. je poverila glavnemu odboru nalogo, da odbor nastavi urednika, kateri bo ob enem tudi upravnik bodočega lastnega uradnega glasila, katerega prične izdati Jednota z novim letom. Aplikanti, naj si vzamejo za podlago sledeče zahteve:

Urednik in upravnik Glasila mora biti član Jednote najmanj eno leto in ameriški državljan. Imeti mora potrebne sposobnosti za tak posel. Poleg pravilne slovenske in angleščine, je potrebno, da je urednik tudi vešč nekoliko hrvaščine, ker bo list priobčeval do pise in spise tudi v hrvaščini.

Kandidatje za službo urednika-upravnika, naj pošljejo svoje ponudbe na glavni urad J. S. K. J. najkasneje do 20. oktobra t. l. in v položaju morajo biti nastopiti službo s 1. decembrom 1924. Vsak kandidat mora navesti svoje skušnje in zmožnosti ter označiti, koliko tedenske ali mesečne plače zahteva.

(2x)

Joseph Pishler, gl. tajnik.

Spremembe med društvi in Jednoto za mesec sept.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 1, Ely, Minn.

Pristopil: John Krall, 06, 24221, 1500, 18.
Suspendiran: Math Balas, 04, 21201, 500, 17.
Umrle: Uršula Ožbolt, 57, 8029, 500, 49.

Društvo sv. Srca Jezusa, št. 2, Ely, Minn.

Suspendirani: Mary Gorše, 80, 8091, 500, 26; Frank Vidervol, 76, 20907, 1000, 44; Anton Merhar, 81, 2126, 1000, 40.

Društvo sv. Alojzija, št. 6, Lorain, Ohio.

Prestopila k društvu št. 135, Rices Landing, Pa.: Anna Stokrp, 87, 21897, 1000, 44.

Prestopila k društvu št. 71, Collinwood, Ohio: Josephine Knific, 05, 22482, 500, 18.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 9, Calumet, Mich.

Pristopila: Emily Butala, 08, 24227, 500, 16.
Zopet sprejet: George Geschel, 92, 19991, 1000, 27.

Prestopili k društvu št. 144, Detroit, Mich.: Lucy K. Vertin, 82, 8369, 500, 24; John K. Vertin, 70, 9340, 1000, 33; Math Kunich, 75, 808, 1000, 26 Ana Kunich, 74, 8298, 500, 32; John Strucl, 86, 3446, 1000, 19.

Društvo sv. Jožefa, št. 12, Pittsburgh, Pa.

Pristopila: Anna Gabrenja, 08, 24229, 1500, 16.
Suspendiran: John Gazvoda, 86, 20685, 500, 34.

Društvo sv. Alojzija, št. 13, Baggaley, Pa.

Pristopil: Louis Planinsek, 08, 24228, 500, 16.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 16, Johnstown, Pa.

Odstopila: Agnes Tome, 92, 22418, 1000, 31.

Društvo sv. Alojzija, št. 18, Rock Springs, Wyo.

Pristopil: Frank Shuster, 08, 24230, 1000, 16.

Društvo sv. Jožefa, št. 20, Gilbert, Minn.

Premenil zavarovalnino iz \$500 na \$1000: Ignac Jamnik, 89, 13979, 1000, 34.

Društvo sv. Štefana, št. 28, Pittsburgh, Pa.

Zopet sprejet: Lapis A. Rihtar, 02, 23446, 500, 21.
Suspendirana: Frank Kovačič, 00, 23179, 500, 23; Anton Panter, 78, 23559, 250, 46.

Društvo sv. Mihaela, št. 27, Diamondville, Wyo.

Prestopila k društvu št. 28, Sublet, Wyo.: Milka Pagon, 07, 24041, 500, 17.

Društvo sv. Barbara, št. 33, Trestle, Pa.

Pristopila: Mary Obareh, 07, 24231, 500, 17.

Prestopil k društvu št. 116, Delmont, Pa.: Anton Kostelie, 74, 2162, 500, 28.

Društvo sv. Alojzija, št. 36, Conemaugh, Pa.

Prestopil k društvu št. 145, Rockingham, Pa.: Frank Mavri, 83, 17527, 1000, 31.

Suspendirani: Martin Suštersič, 88, 22927, 1000, 35; John Gorjup, 87, 22836, 500, 36; Matija Turk, 84, 7770, 1000, 23; Anton Zupančič, 03, 23711, 1000, 21.

Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 37, Cleveland, O.

Pristopila: Mathias Arko, 02, 24233, 1000, 22; John Zalaznik, 05, 24232, 500, 19.

Zopet sprejeti: Anton Brodnik, 95, 23465, 1000, 28; Joško Gabron, 93, 22079, 500, 29; John Gruden, 88, 16385, 1000, 25; Ciril Ječ, 95, 16416, 1000, 18; John Pekoli, 75, 13970, 1000, 35; Frank Podilpec, 67, 7904, 1000, 41; Marija Perhavec, 83, 9411, 500, 24; Frank Volk, 85, 14361, 1000, 26; Milan Zagar, 85, 19913, 500, 33.

Suspendirana: Joseph Lunder, 94, 22981, 1000, 29; Mary Bolek, 89, 20065, 1000, 30.

Prestopili k društvu št. 132, Euclid, Ohio: Anton Dolinar, 07, 23467, 500, 16; George Keliop, 96, 19287, 1000, 23; Frank Tegelj, 88, 10742, 1000, 21.

Društvo sv. Mihaela Arh., št. 40, Claridge, Pa.

Pristopila: Pauline Shurla, 07, 24234, 500, 17; John Stankevich, 97, 24235, 1000, 27.

Društvo sv. Jožefa, št. 45, Indianapolis, Ind.

Pristopila: Adolph Kos, 08, 24225, 500, 16; Olga Šinkovich, 08, 24226, 500, 16.

Premenil zavarovalnino iz \$100 na \$1500: Eugen Trušnik, 83, 22814, 1500, 41.

Društvo sv. Petra, št. 50, Brooklyn, N. Y.

Pristopil: Srečko Rode, 03, 24236, 500, 21.

Društvo sv. Jožefa, št. 52, Mineral, Kansas.

Prestopila k društvu št. 144, Detroit, Mich.: Katie Kranjec, 91, 17254, 500, 22; John Kranjec, 83, 11110, 500, 25.

Društvo sv. Jožefa, št. 53, Little Falls, N. Y.

Prestopil k društvu št. 37, Cleveland, Ohio: Frank Soršak, 68, 19149, 250, 50.

Društvo sv. Alojzija, št. 57, Export, Pa.

Prestopila k društvu št. 143, Slickville, Pa.: Matevž Kogovšek, 92, 12816, 500, 18; Helena Kogovšek, 03, 23853, 500, 24.

Društvo sv. Štefana, št. 58, Bear Creek, Mont.

Prestopila k društvu št. 131, Great Falls, Mont.: Peter Kushar, 89, 12474, 1000, 20; Ivana Kushar, 94, 14152, 500, 17.

Društvo sv. Jurija, št. 61, Reading, Pa.

Suspendiran: Mihael Marinko, 99, 23460, 1000, 24.

Društvo sv. Petra, št. 69, Thomas, W. Va.

Pristopil: Anton Kristof, 84, 24237, 500, 41.

Društvo Zvon, št. 70, Chicago, Ill.

Pristopili: Edward Blut, 08, 24239, 1500, 16; Peter Svetich, 62, 24238, 250, 23; Joseph Svetich, 04, 24240, 250, 20.

Zopet sprejeti: Will Arhanas, 1, 22591, 250, 32; Joe W. Bazdarich, 92, 22592, 250, 30; Mary Košir, 04, 22550, 19; Joe Paulak, 84, 22739, 1000, 39; Andro Spolar, 84, 20137, 250, 35; Agnes Spolar, 90, 22549, 250, 33.

Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 71, Collinwood, Ohio.

Zopet sprejeti: John Velkovrh, 76, 17502, 1000, 37; John Omerca, 03, 23551, 1000, 21; Jakob Trček, 80, 6839, 500, 27.

Suspendirani: Valentin Pire, 88, 12775, 1000, 27; Ana Pire, 93, 15924, 1000, 19; Lovrene Leskovec, 96, 18878, 500, 21; John Kaplan, 06, 22825, 1000, 17.

Društvo sv. Božnega Telesa, št. 77, Greenburg, Pa.

Pristopil: Mile Cindrič, 91, 24041, 1000, 33.

Društvo sv. Barbare, št. 79, Heilwood, Pa.

Suspendiran: Frank Ložar, 92, 17182, 1000, 21.

Društvo sv. Jerneja, št. 81, Aurora, Ill.

Pristopila: Joseph Musich, 94, 24233, 1000, 30; Thomas Korakas, 94, 24222, 500, 30.

Društvo sv. Jožefa, št. 85, Aurora, Minn.

Suspendirani: John Ribar, 88, 12423, 1000, 21; Antonia Ribar, 93, 19750, 1000, 25; Frank Jazbar, Jr., 08, 23972, 500, 16; Frank Jazbar, Jr., 83, 18830, 1000, 34.

Društvo sv. Alojzija, št. 87, St. Louis, Mo.

Pristopila: Paul Komadina, 91, 24242, 1000, 33; Paulina Beg, 92, 24243, 1000, 32.

Prestopila k društvu št. 70, Chicago, Ill.: Marica Ruich, 97, 23698, 500, 27; Eusegio Ruich, 91, 233271, 500, 32.

Društvo sv. Feliksa, št. 101, Walsenburg, Colo.

Suspendirana: Smilana Boken, 92, 20019, 1500, 26.

Društvo Marije Vnebovzjetje, št. 103, Collinwood, Ohio

Suspendirana: Josefa Dolgan, 83, 19842, 500, 35.

Društvo "Jugoslovan", št. 104, Chicago, Ill.

Suspendirana: Frank Benigar, 97, 21268, 250, 24; John Pelozo, 99, 23096, 1000, 24.

Društvo sv. Martina, št. 105, Butte, Mont.

Pristopil: John Gasperich, 92, 24244, 250, 32.

Društvo Duluthski Slovani, št. 107, Duluth, Minn.

Prestopil k društvu št. 1, Ely, Minn.: Luka Devich, 96, 22882, 5000, 27.

Suspendirana: Geo. L. Brozich, 77, 122, 1000, 25; Anna Brozich, 86, 10693, 1000, 27.

Društvo sv. Frančiška, št. 110, McKinley, Minn.

Pristopil: Frank Novian, 08, 24245, 1000, 16.

Suspendiran: John Egger, 97, 21721, 500, 24.

Umrle: Valentin Champa, 74, 378, 500, 28.

Društvo Slovenec, št. 114, Ely, Minn.

Suspendiran: Steve Mizera, 96, 20026, 1500, 22.

Društvo sv. Pavla, št. 116, Delmont, Pa.

Pristopil: Joseph Gerdene, 89, 2424, 1000, 35.

Prestopil k društvu št. 75, Meadow Lands, Pa.: John Zigman, 999, 2370, 1000, 24.

Prestopil k društvu št. 71, Collinwood, Ohio: John Stife, 88, 23296, 500, 36.

Društvo sv. Frančiška, št. 122, Homer City, Pa.

Prestopila k društvu št. 71, Collinwood, Ohio: Albin Farenchak, 03, 22335, 1500, 20; Matija Komac, 05, 22373, 1500, 18.

Prestopil k društvu št. 130, De Pue, Ill.: Martin Karin, 96, 22336, 1500, 26.

Suspendirani: Mary Romanik, 03, 24188, 1500, 21; Nick Vlahovac, 85, 18898, 500, 32; John Sinkovitz, 96, 23233, 1000, 27.

Društvo sv. Jožefa, št. 126, New Derry, Pa.

Črtana: Anna Skinder, 87, 24206, 500, 37.

Društvo sv. Srca Jezusa, št. 128, New Duluth, Minn.

Suspendirani: Stefan Jankovic, 89, 22099, 1000, 32; Stefan Karich, 98, 22040, 1000, 24; Stefan Umiljenovich, 87, 21556, 1000, 34; John Mrsich, 88, 22754, 500, 35; Joseph Oreskovich, 94, 23673, 1000, 30.

Društvo Napredek, št. 132, Euclid, Ohio.

Suspendirana: Matilda Kraine, 06, 23819, 1500, 18; Joseph Sirk, 07, 23992, 500, 17.

Društvo "Bratje v Slogi", št. 135, Rices Landing, Pa.

Suspendirani: Cvijan Bastaja, 82, 21899, 1000, 40; A. Philipovič, 91, 23164, 1000, 32; Radivoj Lezajec, 93, 21325, 1000, 28; Stephan Novosel, 94, 21334, 1500, 27; Maria Novosel, 04, 21337, 1500, 16; George Radeka, 87, 22787, 1500, 36; Peter Stenta, 88, 21776, 1500, 23.

Društvo Jutranja Zvezda, št. 137, Cleveland, O.

Zopet sprejeta: Josephine Zupancic, 06, 23274, 500, 18.

Društvo Studenec pod skalo, št. 138, Export, Pa.

Pristopil: Josip Begovich, 98, 24246, 1000, 26.

Suspendiran: Nikolaj Oreskovich, 86, 23554, 1500, 37.

Društvo sv. Jožefa, št. 140, Morley, Colo.

Črtan: Anton Tomšič, 98, 23049, 1500, 25.

Društvo "Golden Gate", št. 141, San Francisco, Cal.

Pristopil: Andy Francis, 88, 24247, 500, 36.

Zopet sprejet: Anton Protič, 92, 23918, 250, 32.

Društvo "Slovenec", št. 142, Anaconda, Mont.

Prestopila k društvu št. 43, East Helena, Mont.: Pauline Lesar, 03, 23814, 250, 20; Frank Lesar, 91, 23848, 1000, 33.

Društvo "Iirija", št. 145, Rockingham, Pa.

Suspendirani: Albin Saunik, 05, 24085, 500, 19.

OPOMBA: Poleg članovega imena navedene številke značijo prva leto rojstva, druga certifikatno številko, tretja zavarovalna svota, četrti rang.

Zapisnik XII. konvencije J.S.K.J.

(Nadaljevanje s 3. strani.)

noto. Za vsakega novega člana ali članice so opravičeni do provizije (Commission) po \$2 od vsakega novega člana ali članice, ki ga pridobijo za katerokoli društvo v Jednoti. Za dokaz, da so člana pridobili, zadostuje prošnja za sprejem, katero morajo izpolniti na prvi strani in se podpisati kot priča pri oporoki novega kandidata. Potovalni organizatorji imajo pravico ustanavljati nova društva v krajih, kjer jim je dovoljeno iz glavnega urada in so opravičeni do iste provizije, kakor pri posameznih članih.

Točka 2. Organizatorji, ki potujejo in so pooblašeni od Jednote za ta posel, smejo imeti v svoji posesti potrebno število prošenj za sprejem in pravil Jednote ter druge listine, v kolikor jim določi glavni odbor ali glavni tajnik. Organizatorji nimajo pravice sprejemati od kandidatov denarja za pristopnino ali za asesmente. Kandidati imajo to plačati direktno društvu, h katerim pristopijo. Do provizije so opravičeni samo, če je bil kandidat sprejet v društvo in Jednoto. In to velja za vse enake. Plače, to je provizijo sprejemajo društva od Jednote najmanj po enkrat na vsake tri mesece, ako imajo kaj za sprejeti. Društveni odbor potem razdeli nagrade (Commission) za to opravičenim članom.

Ako kateri izmed članov pridobi 50 ali več novih članov tekom enega leta, je opravičen poleg redne provizije, ki znaša \$2 od člana, še po 50 centov provizije od vsakega novega člana, poleg redne provizije. Za vsako izredno provizijo mora društveni odbor potrditi z društvenim pečatom in podpis, predsednika, tajnika in blagajnika. Naznaniti ime člana, kateri je opravičen še do 50 centov poleg redne provizije.

Točki 3. naj se dostavi samo še beseda (Potovalni).

Člen XXIV., točka 1. Potne liste izdajajo društva članom, ki nastopijo dalje potovanje, kakor tudi onim, ki so stalno naseljeni v kakem oddaljenem ali samotnem kraju, kjer ni nobenega društva Jednote. Potni listi se izdajajo na tri mesece ali več. Za to dobo morajo biti vnaprej plačani. Članom, ki odhajajo v staro domovino ali v inozemstvo, se smejo potni listi ponavljati na vsakih šest mesecev. Člani lahko ostanejo zavarovani za usmrtnino izven Združenih držav do smrti, ako plačajo ašesment vsakih šest mesecev naprej za šest mesecev. Ašesment se mora plačati v ameriški denarni veljavi. V slučaju, da član, ki stanuje izven Združenih držav in ima potni list, stopi v armado, policijsko ali ognjeasno službo, katerekoli države, je ipso facto izključen z dnem takega vstopa, in morebitni preostali ašesment se mu vrne.

Točka 2. in 3. priporočam, da ostanejo kakor so.

Člen XXVII. se dostavi kot je določeno v Členu IX., točka 2.

Člen XXX., točka 10., naj se spremeni: Vsak član moškega ali ženskega spola se lahko zavaruje samo za usmrtnino ali pa vse razrede, po katerih posluje Jednota.

Člen XXXI., točki 1., bi svetoval, da se doda še en razred in sicer za \$2000.

Kar se tiče jednotinega glasila, je moje mnenje sledeče:

Vsakdo ve, da mora Jednota imeti časopis, v katerem priobčuje svoje uradne objave, naznanila, sporočila, asesmente, račune in druge potrebne in koristne točke za članstvo. Delegatje dobro veste, da plačujete vi in vsi člani ter enakopravne članice po en dolar na leto za priobčevanje naših uradnih objav. To je ogromna svota. Vprašanje nastane pri tem, ali bi se dalo na kak cenejši način bolj uspešno priti do istega uspeha? Spoznal sem, da bi naša Jednota lahko izdajala svoje lastno Glasilo za isto ceno, ali pa celo precej ceneje, kot pa sedaj članstvo plačuje za rent v drugem časopisu, ako bi imeli svoj časopis, ki bi, recimo, izhajal enkrat na teden na štirih straneh, bi nas to manj veljalo kot pa sedaj najemnina za pol strani na teden v sedanjem glasilu.

Je pa še druga korist od lastnega Glasila. Ali priznate, da je na pr. S. N. P. Jednota se toliko razvila samo s pomočjo lastnega Glasila? Pred 10. leti je bila mala organizacija, a ko je dobila lastno Glasilo, se je razširila. Lastno Glasilo brani svojo Jednoto in ji vselej gladi pot k napredku. Enak slučaj imamo tudi pri K. S. K. Jednoti, kjer člani dobivajo svoje lastno Glasilo enkrat na teden na osmih straneh in plačujejo samo 7 centov na mesec za Glasilo, dočim plačujemo mi 10 centov, pa nimamo lastnega Glasila. In lastno Glasilo dela pri obeh omenjenih Jednotah še dober profit za članstvo.

Tretja korist je, da bi v lastnem glasilu lahko napisali kaj za našo mladino v angleškem jeziku ter ji tohnačili izvanredne prednosti in ugodnosti naše organizacije. V slovenščini tega ne moremo, lotimo se pa mladine z angleščino, pa bo rada prišla v našo družbo. Konvenciji bodo gotovo predložene številke glede takega Glasila, ki bodo kazale, da nas bi veljalo manj, kot sedaj, pa dobivamo večje koristi.

To je važna stvar, in bratje delegatje in sestre delegatkinje bodo zalevo gotovo pozorno razmotrivate in prišli do koristnega zaključka. Za nadaljna pojasnila k temu sem pa še vedno pripravljen postreči cenjeni delegaciji.

To so točke, katere želim, da pridejo v bodoča pravila naše Jednote, toda rečeno pa ni, da se mora vse sprejeti, pač pa le, kar je po vašem mnenju umestnega. Naj rečem, da je bilo vse moje delo le za korist Jednote, in vrjemite mi, da je vse moje delovanje imelo en sam cilj: napredek Jednote. Istotako so tudi vsi moji nasveti za bodoča pravila narejeni v tem duhu. V prvi vrsti pa pripomnim, da se držimo strogo sedanje začetne poti in naj ostane naša Jednota, še nadalje strogo nepristranska. Njen prvi in glavni namen naj bo solidnost in finančni ozir. Glede sedanjih pravil moram reči, da so ista v celoti jako dobra, vedno se pa še najde pomanjkljivosti tu in tam, kjer je treba potem nekoliko sprememb.

Cenjena delegacija! Moje poročilo je končano. Vrjemite mi, da sem skušal narediti moje poročilo krajše, kakor je, ker pa urad gl. predsednika zahteva jako veliko dela, se je tudi poročilo temu primerno povečalo. Pred očmi mi je bil vedno napredek Jednote, istotako se tudi zavedam, da sem delal tudi napake ali pomote, ter da vsem nisem mogel vstreti. Da bi mogel vsem vstreti, je nemogoče, kajti ni ga človeka na tem svetu, da bi mogel vsakemu posebej po volji zadostiti. Ker je pa tako, sem tudi jaz delal napake, in danes je pa prišel čas, da smo se zbrali, da poravnamo in popravimo, kar smo zakrivali v preteklih štirih letih. Želim pa, da bi se 12. redna konvencija zaključila z najboljšim prepričanjem, da smo začrtali nadaljnjo pot napredka, da bo nam zmožno zadovoljiti vse članstvo Jednote kolikor največ mogoče.

Z odličnim spoštovanjem in pozdravom sobratom predloženo, vam udani

Rudolf Perdan, gl. predsednik.

Delegat Pezdire predlaga, da se poročilo glavnega predednika vzame naznanje. Predlog je bil podpiran potem delegatkinje Frances Jenko in soglasno sprejet.

Temu sledi poročilo glavnega podpredsednika Louis Balant-a.

Točka 8., poročilo glavnega podpredsednika.

Cenjena delegacija! Dolžnost me veže kot podpredsednika J. S. K. Jednote, da vam danes predložim kratko pismeno poročilo moje uradovanja.

Izjavljam, da sem izvrševal vse poverjene moje dolžnosti napram organizaciji z veseljem in zavestjo. Vrjemite mi, da vse moje delovanje dosedaj je imelo en sam cilj in to je: Sloga in napredek J. S. K. Jednote!

Istotako so tudi moji nasveti vsi urejeni v tem duhu. Napredek dosedanj nam je najboljša garancija za prihodnost.

Vaš

Louis Balant, gl. podpredsednik.

Delegat Kačar predlaga, da se poročilo glavnega podpredsednika vzame v naznanje. Predlog je bil podpiran potem delegatkinje Perjon in soglasno sprejet.

Temu sledi poročilo glavnega tajnika Josip Pishler-a.

Cenjenim gg. odbornikom, delegatom in delegatkinjam dvanajste redne konvencije J. S. K. J.

PREDGOVOR.

V smislu določb ustave in pravil JSKJ. Vam ob tej priliki predložim svoje poročilo o poslovanju Jednote za dobo štirih let, in sicer od 30. junija 1920 do 30. junija 1924. V svoje poročilo vključujem štiriletno finančno poročilo ter nekaj drugih važnejših podatkov in priporočil.

Vse okoliščine kažejo, da bo dvanajsta redna konvencija ena izmed najbolj važnih, odkar obstoji naša Jednota. Moja srčna želja je, da bi bila ta konvencija tudi najbolj uspešna, kar smo jih še imeli. Iz razprav in nasvetov, katere je bilo čitati v našem Glasilu, je razvideti, da bomo imeli na tej konvenciji za rešiti veliko važnih vprašanj. Bodimo torej pozorni in premišljeni v svojem delovanju, kajti od zaključkov te konvencije so odvisni bodoči uspehi naše vrle organizacije. Največje važnosti na vsakem zborovanju je, da se izognemo vsakim osebnostim ter da se v bratski slogi krepko oprinemo dela, ki nas čaka. Ako bomo delovali v takem smislu, je uspeh zagotovljen in zadovoljili bomo naše članstvo v polni meri.

Finančni pregled

od 1. julija 1920 do 30. junija 1924.

PREOSTANEK V SKLADIH

dne 1. julija 1920.

Posmrtninski sklad	\$ 72,904.85
Bolniški in poš. sklad	21,264.96
Onemoglih sklad	8,279.61
Stroškovni sklad	15,922.07
Rezervni sklad	195,049.29
	\$ 313,420.78

ŠTIRILETNI DOHODEKI.

Posmrtninski sklad	\$423,270.17
Bolniški in poškodninski sklad	307,570.85
Onemoglih sklad	8,255.19
Stroškovni sklad	100,686.63
Rezervni sklad	160,074.88
	\$ 999,857.72

Skupaj \$1,313,278.50

ŠTIRILETNI IZDATKI.

Posmrtninski sklad	\$279,007.74
Bolniški in poškodninski sklad	319,968.49
Onemoglih sklad	3,590.43
Stroškovni sklad	99,085.69
Rezervni sklad	4,553.83
	\$ 706,206.18

ČISTA GOTOVINA DNE 30. JUNIJA 1924. 607,072.32

\$1,313,278.50

GOTOVINA RAZDEL JENA PO SKLADIH.

Posmrtninski sklad	\$217,492.28
Bolniški in poškodninski sklad	8,867.32
Onemoglih sklad	12,944.37
Stroškovni sklad	17,523.01
Rezervni sklad	350,245.34
	\$ 607,072.32

NALOŽENA GOTOVINA.

Bondi (obveznice.)

First Liberty Loan of U. S.	4 1/4	\$ 10,000.00
Third Liberty Loan of U. S.	4 1/4	25,000.00
Fourth Liberty Loan of U. S.	4 1/4	25,000.00
Bannock Co., Idaho, Rural H. School Dist. No. 3	6	5,000.00
Beresford, S. D., Water Works	5	5,000.00
Blackfoot, Idaho, Water Works	6	5,000.00
Brevard Co., Fla., Spec. Road & Bridge Dist. 6	6	10,000.00
Cabarrus County, N. C., Funding	4 1/2	10,000.00
Chadron, Neb., Funding	6	10,000.00
Coleman County, Texas, Road Bonds	5	10,000.00
Crow Wing County, Minn., School Dist. No. 66	6 1/2	10,000.00
Dade County, Fla., School Refunding	6	10,000.00
Dewey County, S. D., Funding	5 1/2	10,000.00
Farrell, Pa., School Dist. of Borough	4 1/2	5,000.00
Florida State Everglades, D. D.	6	25,000.00
Forest County, Wis., Union Free H. School Dist.	5 1/2	10,000.00
Fulton County, Ill., W. Matanzas D. & L. Dist.	6	10,000.00
Galveston, Texas, Grade Raising	5	10,000.00
Green & Scott Cos., Ill., Hillview D. & H. Dist.	6	10,000.00
Gualford Co., N. C., Board of Education Bonds	5	10,000.00
Ironwood, Mich., School District	5	10,000.00
Itasca County, Minn., Ditch	5	10,000.00
Jasper County, Ill., Captain Pond D. & L. Dist.	6	10,000.00
Jefferson County, Ark., Farrelley Lake L. Dist.	5 1/2	10,000.00
Johnson City, Tenn., School	6	5,000.00

Lake County, Minn., Funding	6	10,000.00
Liberty County, Texas, Road	5 1/2	20,000.00
Lima, Ohio, Street Improvement & Sewer	5 1/2	10,000.00
Lusk, Wyo., Water Works	6	10,000.00
Marshall County, Minn., Bridge	5 1/4	10,000.00
Minot, N. D., School Dist. No. 1	5	10,000.00
Moffat Tunnel Improvement Dist.	5 1/2	10,000.00
Morton County, N. D., Funding	6	25,000.00
North Dakota State Bonds, Real Estate Series	5	10,000.00
Orlando, Fla., Water Works	5 1/2	10,000.00
Pasco County, Fla., General Road Fund	5 1/2	5,000.00
Pawhuska, Okla., Sanitary Sewer	6	10,000.00
Pennington County, S. D., Court House	6	10,000.00
Pinal County, Ariz., Road and Bridge	5	10,000.00
Poinsett County, Ark., Road Dist. No. 5	5	10,000.00
Rocky Mount, N. C., Water, Sewerage & Paving	5 1/4	12,000.00
St. Lucie County, Fla., Road	5	10,000.00
Scott County, Minn., School Dist. No. 24	6 3/4	10,000.00
South Euclid, Ohio, Street Improvement	6	10,000.00
Stark County, Ohio, Road	5	10,000.00
Tulsa, Okla., Water Works	5	10,000.00

Mohor Mladič, zamuda časa in vozni stroški po uradnem opravilu v Aurora, Ill.	13.00
Anton Zbašnik, zamuda časa in vozni stroški po uradnem opravilu v Imperial, Pa.	9.13
Anton Zbašnik, vozni stroški in zamuda časa v zadevi tožbe bivšega člana Petra Smith	94.63
Joseph Pishler, zamuda časa in vozni stroški po uradnih opravilih pri zavarovalniškem oddelku države Kansas	107.60
Mary Agnich, zamuda časa in vozni stroški po uradnih opravilih pri zavarovalniškem oddelku države Minnesota	54.98
Popravilo in barvanje v glavnem uradu	34.30
J. W. Harman, pravni zastopnik Jednote v tožbi bivšega člana Petra Smith	150.00
Joseph Pishler, vozni stroški in zamuda časa v zadevi tožbe bivšega člana Petra Smith	189.00
Frank Erpich, vozni stroški in zamuda časa v tožbi bivšega člana Petra Smith	32.96
Andrej Koejančič, vozni stroški in zamuda časa v tožbi bivšega člana Petra Smith	24.96
Wake County, N. C., Funding	5½ 10,000.00
West Park, Ohio, General Sewer	6 10,000.00
Williston, N. D., Special School Dist. No. 1	5 20,000.00

Bančne vloge.

First State Bank of Ely, Minn.	2	24,388.00
North Side State Bank, Rock Springs, Wyo.	4	10,200.67
North American Bank & Sav'g Co., Cleveland, O.	4	10,200.00
Allegheny Valley Bank, Pittsburgh, Pa.	4	10,200.00
City Bank Co., Lorain, Ohio	4	10,200.00
Millard State Bank, Chicago, Ill.	4	10,200.00

Skupaj	\$617,388.67
Nevrnjeni čeki	10,316.35
ČISTA GOTOVINA JEDNOTINEGA PREMOŽENJA	\$607,072.32

(Dajte prihodnjič.)

Naznanila J. S. K. J.

Tem potom se poziva vse članice in članice društva "Orel", št. 90 J. S. K. J., da se za gotovo udeležbo prihodnje četrtletne seje v saboto, dne 8. oktobra t. l. ob 8. uri zvečer v društveni dvorani, št. 62 St. Marks Place, New York.

Ker je treba ta mesec plačati poleg navadnega asesmenta še izvanredni asesment, se prosijo vse brez izjeme, da se udeležijo te seje. Neopravičena odsotnost se kaznuje po društvenih pravilih.

Z bratskim pozdravom
Val. Orehek, tajnik.

Članom društva sv. Barbare, št. 33, JSKJ. v Trestle, Pa., se uradno naznanja, da bo meseca oktobra in novembra 50c naklade za enakopravne in ravno tako za neenakopravne članice. Ta naklada je za konvencije stroške, zato prosim vse članice, oddaljene in bližnje, da bo vsak gledal, da bo imel asesment plačan do 23. tega meseca. Name se ne zanašajte, da bi jaz za katerega zakladal. To ni moja dolžnost.

Z bratskim pozdravom
Frank Shifrar, tajnik.

Iz urada društva št. 82, J. S. K. J., v Sheboygan, Wis., se naznanja vsem članom in članicam, da se udeležijo prihodnje seje dne 19. oktobra, ker imamo dosti reči spraviti v pravni red. Ta mesec in drugi se bo plačevalo po 50c več za pokritje konvencijnih stroškov. Izredni asesment je obvezen za vse enakopravne in neenakopravne članice in članice.

Kdor ne plača izrednega asesmenta, ne more plačati rednega asesmenta. Stroški 12. konvencije znašajo nad \$19,000, konvencijni sklad je pa znašal okrog \$12,000. Iz tega je razvidno, da mora biti primanjkljaj poravnani, država pa ne dovoli, da bi vzeli denar iz katerega drugega sklada. Kateri ne plača dvakrat po 50c, ne more plačati rednega asesmenta.

Nadalje tudi opozorim vse tiste, ki se bojijo pritja na seje in ne plačajo ob pravem času, da se ne bo več nanje oziralo tako, kakor se je do sedaj. Vsakega člana in članice veže dolžnost, da plača društvene prispevke ob pravem času do 25. v mesecu, kakor društvena pravila zahtevajo. Jaz mislim, da lahko vsak pride na sejo za dve uri, toliko časa lahko prestande. Tri mesece bom že prestande, potem si boste pa drugega tajnika dobili, da bo hodil na domove kolektat denar.

Zatorej člani društva sv. J. K. št. 82, udeležite se mesečnih sej in plačujte pravilo ob pravem času, ker mi dosti dela prikrajšate v tej stvari.

Nasvidenje dne 19. oktobra!
S sobratiskim pozdravom
J. M., tajnik.

Iz urada društva Jugoslovani, št. 104, J. S. K. J., se opozarja vse članice in članice, da imamo za mesec oktober in november naklado za stroške konvencije, kar je bilo v Glasilu št. 232 razstolmačeno. Toraj prosim vse one, ki še niso asesmenta poravnali, posebno pa one, kateri pošiljajo denar po pošti, da priložijo 50c. Opozorjam tudi one, kateri imajo potne liste, da poravnajo \$1.00, to je za dva meseca.

Posebno pa še opozorjam, da mora biti plačano do 24. tega meseca, ker drugače bo vsak suspendiran. Društveni sklep je za nikogar nič založiti, jaz pa ne morem za nikogar iz svojega žepa zalagati.

Torej vpoštevajte to, ker drugače bi znalo biti kateremu žal. Z bratskim pozdravom
Joseph Blish, tajnik.

1850 W. 22. St. Chicago, Ill.

ZAHVALA.

Čeravno je že malo bolj pozno, odkar je minila 12. redna konvencija J. S. K. J. v Lorain, O., se vseeno moram zahvaliti vsem

Lorainčanom, za vse kar so mi storili, ko sem se nahajal pri njih. Hvala izvršnim kuharicam, ki so imele toliko dela z nami delegati. Ne bom pozabil tako kmalu dneva 7. septembra, ko so čakali na nas z avtomobili na postaji, da so nas potem peljali v Lorain. Začudil sem se, ko sem zagledal krasni Slovenski Narodni Dom. Potem je bil zvečer slavnostni sprejem delegatov in delegatkinj. Prvi nas je lepo pozdravil podpredsednik gl. odbora Louis Balant in potem predsednik društva Sv. Alojzija, št. 6. J. Bučar.

Nadalje se moram zahvaliti družini Dugan, ker sem bil pri njih na stanovanju in so bili tako z menoj, kakor bi bil pri njih doma. Težko mi je bilo posloviti se od njih, ko so me spremili na postajo. Pozdravljam Joe Škrjanca in Jožefa Germa, s katerima sem se žalibog šele zadnji večer sestal. Videli se nismo že 20 let, odkar smo šli skupaj v Ameriko. Mislim pa, da se še vidimo kedaj. Obenem se tudi lepo zahvalim našemu glavnemu predsedniku Rudolfu Perdanu, ki me je vozil okrog in mi vse razkazoval po Clevelandu. Posebno me je zanimal Slovenski Narodni Dom in tiskarna Ameriške Domovine.

Lepa hvala družini Bokal, pri kateri sem bil na obisku, kakor tudi Jakobu Permanu in njegovi ženi. Samo to je bilo težko, ker mi ni čas dopuščal, da bi bil ostal pri njih.

Torej še enkrat lepa hvala vsem skupaj!

Josip Mrak,
delegat dr. št. 76.

Zaljubljenec v pasti.

Zakonski mož je presenetil zaljubljenca v precej kočljivem položaju. — Sestanek ga je veljal dvajsetiščot dinarjev. — Sodisce bo dognalo, če sta bila mož in žena domenjena.

V vseh sarajevskih restavracijah in nočnih lokalih je bilo že dolgo časa opaziti mlad zakonski par, ki je živel sila razkošno in razuzdano. Okoli lepe mlade žene so se sukali in menjali dnevno kavalirji, na čijih račun se je mož običajno napil do nezvesti ...

Zadnje čase so opazili v družbi obeh zakoncev nekega bogatega mladeniča, ki je vsak večer menjal težke tisočake ter si skušal na ta način pridobiti naklonjenost mlade žene. In se je ta končno usmili nesrečnega mladeniča.

"Moj mož bo jutri popoldne službovno zadržan. Pridite med 3. in 4. uro ... Na svidenje, moj mi-li!"

Drugi dan točno ob 3. je pozvonil na vratih njenega stanovanja, ki so se odprla ... Malo zatem sta se našla v objemu na mehkem divanu. Zagotavljala sta drug drugemu, da sta se ljubila še predno sta se poznala in si prisegla večno zvestobo. Njuni duši sta plavali nad oblaki radosti ...

Nenadoma pa so se vrata odprla, pred presenečenima se je pojavil gospod soprog. Mučen prizor ... Ali gospod soprog je ostal hladen; ni segel po samokresu ...

"Čujte gospod, jaz ljubim svojo ženo, obožujem jo. Upam, da mi izpolnite željo. Zadeva mora ostati tajna. Nihče ne sme zaznati o dogodku!"

"Častna beseda, gospod!"

"To boste storili radi moje žene. Jaz za svojo osebo bi vas najraje poslal k vrugu ... Toda nočem škandala."

"Gospod, jaz se vam di ..."

"Čakajte, da končam, kasneje boste imeli priliko govoriti. Tudi jaz zahtevam svoje. In pri teh besedah je g. soprog izlekel iz žepa menico, glasečo se na 20,000 dinarjev."

"Izvolite podpisati ... današnja križa me sili v to!"

Gospod kavalir je podpisal, gospod soprog je dvignil denar ... Ali gospod soprog ni podaljšal menice. Menica je bila protestirana in iztožena.

Epilog cele zadeve bo na sodišču, ker mladi kavalir trdi, da sta ga oba

Račun med društvu in Jednoto

Za mesec september, 1924

Štev. Društ.	Dohodki	Izdatki
2	\$ 666.37	\$ 100.00
2	486.69	50.00
3	158.18	500.00
4	133.96	50.00
5	209.74	20.00
6	542.30	100.00
9	464.89	16.00
11	130.70	
12	278.00	
13	123.07	
15	295.38	
16	272.68	
18	453.60	19.00
20	338.10	50.00
21	314.38	6.00
25	423.92	132.00
26	493.92	28.00
27	15.67	
29	226.50	
30	565.09	16.00
31	229.46	
32		182.33
33	271.04	75.00
35	188.70	
37	1003.58	
39	371.56	75.00
40	297.42	
41	95.31	50.00
42	271.60	
43	105.78	
44		50.00
45	465.86	
47	139.62	
49	284.48	64.00
50	137.07	
51	56.38	
52	185.83	74.00
53	304.73	
54	94.37	15.00
55	179.52	
58	173.34	26.00
60	96.54	29.67
61	204.64	
64	34.84	
66	204.30	
68	124.67	
69	73.70	
70	270.18	
71	386.60	
72	44.21	43.00
75	177.04	
76	89.59	
77	175.28	15.00
78	196.21	50.00
79	37.01	
81	94.75	50.00
82		37.00
83	31.58	
84	85.53	27.00
85	243.46	36.66
86	102.18	
87	133.48	
88	136.82	
92	113.85	
94	326.50	20.00
99	145.00	
100	31.16	
101	133.12	
103	231.79	
104	158.40	
105	137.98	
106	147.18	33.00
107		61.00
108	144.78	56.00
109	112.81	
110	250.71	50.00
111	110.73	
112	77.23	
114	318.55	50.00
117	66.09	
118	91.95	
119	53.75	
120	245.32	373.00
121	50.64	32.00
122	341.21	
123	43.19	
124	83.30	
125	115.13	
126	53.55	
127	34.67	
128	237.06	246.66
129	146.72	
130	60.43	56.00
131	95.54	
132	161.80	
133	134.47	
134	77.04	
135	74.48	
136	78.98	
137	88.19	
138	86.22	
139	70.96	
140	109.54	
141	63.82	
142	49.08	
143	35.22	
144	60.08	
145	25.31	
21	Za avg. 316.97	
22	215.15	
31	231.47	
52	127.45	
57	183.84	
83	38.63	
83	38.63	
90	55.11	
142	52.00	
143	23.17	

Račun mladinskega oddelka

med društvu in Jednoto.

Štev. Društ.	Dohodki	Izdatki
1	\$ 34.35	
2	19.95	
3	3.75	
4	3.75	
5	3.60	
6	18.75	
9	5.70	
11	2.25	
12	6.60	
13	10.95	
15	1.95	
16	13.20	
18	13.95	
20	15.60	
21	6.60	
25	5.70	
26	26.10	
27	1.95	
29	20.85	
30	17.05	
31	5.95	
33	10.95	
35	7.60	
37	23.85	
39	14.55	
40	9.30	
41	6.15	
42	5.40	
43	2.55	
45	26.80	
47	2.25	
49	9.75	
50	1.80	
51	.90	
52	2.25	
53	8.10	
55	10.80	
58	5.40	
60	2.70	
61	12.85	
64	.60	
66	5.55	
68	9.15	
69	4.05	
70	8.25	
71	12.40	
72	.30	
75	7.80	
76	3.90	
77	2.25	
78	10.50	
79	1.35	
81	3.30	
83	.30	
84	1.05	
85	4.35	
87	2.25	
88	1.95	
92	5.25	
94	13.80	
99	9.15	
101	1.20	
103	4.80	
104	5.55	
105	2.40	
106	3.75	
108	9.30	
109	3.30	
110	13.20	
111	1.95	
112	.75	
114	14.55	
117	2.10	
118	3.00	
119	2.10	
120	6.00	
121	4.50	
122	14.25	
123	1.95	
124	3.45	
125	2.25	
126	1.80	
127	.15	
128	3.75	
129	6.30	
130	2.70	
131	1.95	
132	6.90	
133	1.35	
134	.75	
135	2.25	
136	3.15	
137	3.60	
138	2.55	
139	.90	
140	3.30	
141	1.05	
142	1.20	
145	1.05	
21	Za avgust 6.60	
22	8.45	
31	5.70	
52	2.55	
57	9.55	
83	.30	
142	1.20	
143	.30	

Skupaj \$21,008.93 \$2,964.32
Joseph Pishler, gl. tajnikSkupaj: \$ 689.70
Joseph Pishler, gl. tajnik**Zagonetno, toda resnično.****Krvavo dejanje Ashbridge-a.**

L. 1913 je bil v mestu Camden, New Jersey, Wilson Ashbridge, vročekrvni in razuzdan mladenič prisljen poročiti se z mlado deklico, ki je postala žrtev njegove strasti. Dva otroka sta bila posledica tega zakona. Nato je Ashbridge zapustil svojo ženo in otroka, da lahko dvori neki kabaretni plesalki, po imenu Elizabeta Dunbarr. Mrs. Ashbridge je prosila plesalko, naj prekine vse stike z njenim možem, a ko je Elizabeta v prvi polovici leta 1916 zapustila mesto, jo je počakal Ashbridge na nekem cestnem vogalu ter jo ustrelil. Bil je aretiran na mestu zločina in zaprti so ga v okrajno ječo, kjer je ostal do procesa radi umora po prvem redu.

V jetnišnici je prišel Ashbridge v dvojno celico, v kateri se je nahajal starejši in izvedenejši zločinec, neki George Thompson, ki je bil obdolžen ponarejanja čekov. Thompson je videl v svojem sojetniku, ki je bil ves obupan ter nemno štrlel predse, voljno orodje, s katerim bi mogel priti na prosto. Vsed tega je pričel polagoma pripraviti Ashbridge-u svoje načrte glede bega in mlajši mož ga je rad poslušal.

Naloga, katero si je postavil Thompson, je bila skrajno težka. Jetniško obzidje v Camden je obhajalo iz kamena in cimenta, celice so bile moderne, zgrajene iz jekla in bile so obdane od drugega jeklenega okvira, ki je obhajal prosti prostor pred celicami, po katerem so se mogli jetniki izprehajati ob gotovih urah dneva. Izven te jeklene gajbice se je nahajal koridor, ki je vodil k uradom ter izhodu v jetnišnico. Če je hotel priti človek na prosto je moral priti človek najprej iz svoje celice, nato iz gajbice in končno iz jetnišnice same, kar je pomenjalo trojno delo.

Več tednov sta Thompson in Ashbridge zaman snovali načrte. Nato pa je Ashbridge-a obiskala njegova žena. Kljub nezvestobi je bila majhna ženska pripravljena odpustiti mu ter mu pomagati. Ashbridge jo je pregovoril, naj večkrat pride in kmalu nato je prišla vsakih par dni ter mu prinesla tobak, časopise, knjige in drugo. Pazniki so jo poznali ter jo pomilovali, ne da bi kaj sumili.

Najbolj potrepljiv in uslužen je bil "Daddy" Hibbs, pet in šestdeset let stari jetniški paznik, ki je kontroliral zjutraj in zvečer jetnike s pomočjo vzmata, ki je odpiral in zapiral vse celice, v katerih so se nahajali jetniki. Bil je prijazen starček, ki je dobil svojo službo vsled političnega upliva in pogosto je dovolil Ashbridge-u zapustiti kletko ter stopiti v majhno sobo na koridorju, kjer se je lahko nemoteno razgovarjal s svojo ženo.

Dne 16. junija 1916 je Ashbridge pregovoril svojo ženo, da bi mu bilo lahko priti na prosto, ne da bi storil pri tem kaj žalega, seveda pod pogojem, da bi imel na razpolago revolver, s katerim bi ustrahoval paznike. Naslednjega dne mu je žena prinesla revolver in zavoj patron.

Ob petih popoldne istega dne so jetniki večerjali in po večerji so se lahko zabavali izven svojih celic. Ob sedmih zvečer se je dvignil Hibbs s svojega stola, položil svojo roko na kontrolni vzmet ter rekel jetnikom, naj se napote v svoje celice. Jetniki so se takoj pokorili povelju, z izjemo Ashbridge in Thompsona, ki sta se približala vratom kletke.

— Daddy, — je rekel Thompson ter podal staremu pazniku pismo. — Midva ne razumeva tega, kar je pisano tukaj. Ali nam hočete pomagati?

Dobrodušno je vzel stari pisimo v roke ter se sklonil, da ga prečita, čeprav je vsled ostarelosti le slabo videl. Že se je temnilo in inštruktivno je stopil Hibbs na svetli koridor ter dovolil jetnikom, da sta prišla skozi vrata z njim vred. Ko je skušal Hibbs prebrati pismo, je potegnil Thompson

kratek krepeč iz žepa ter udaril z njim paznika po glavi. Hibbs je zakričal, a v naslednjem trenutku mu je prestrelil Ashbridge sree.

Paznik Joe Ellis, ki je sedel skoro sto čevljev proč, na drugem koncu koridorja, je sicer slišal strel, a je bil mnenja, da je šum posledica zapahnenja vrat. Nabar. Mrs. Ashbridge je prosila plesalko, naj prekine vse stike z njenim možem, a ko je Elizabeta v prvi polovici leta 1916 zapustila mesto, jo je počakal Ashbridge na nekem cestnem vogalu ter jo ustrelil. Bil je aretiran na mestu zločina in zaprti so ga v okrajno ječo, kjer je ostal do procesa radi umora po prvem redu.

Pol ure pozneje je prišel Ellis zopet k zavesti in posrečilo se mu je privleči se do telefona. Takoj se je pričelo zasledovanje beguncev. Vse državne oblasti so razpredle svoje mreže. Kmalu se je izvedelo, da so videli oba zločince v Pennsylvaniji. Telefonično in brzojavno so razposlale oblasti tiralice in uradniki so preiskavali poudelne kare, avtomobile in vozove in vsaka najmanjša steza je bila zastražena. Takoj naslednjega dne so prijeli Ashbridge-a v Chester, Pa. ter ga privedli nazaj v jetnišnico, iz katere je pobegnil.

Šele takrat so izvedele oblasti, kako skrbno je bil zasnovan beg in spoznale so, da imajo rešiti težko nalogo, v naporu, da primejo Thompsona.

V enem žepu Ashbridge-a so našle oblasti majhen paket, ki je bil naslovljen na poštnega mojstra v Charlottstown, Prince Edward Island, v zalivu St. Lawrence reke, in v zapечатjenih in naslovljenih pisem na sorodnike obeh zločincev v Združenih državah. Onem se je nahajal v žepu poseben listek, naslovljen na poštnega mojstra v Charlottstown, v katerem se ga je prosilo, naj spravi dotična pisma.

Izveden begunec pred pravico vedno dobro, da ne more napraviti nobene večje napake kot pisati domov, ker nadzoruje pošta hiše njegovih prijateljev in sorodnikov v upanju, da bo našla na ta način sled zločincev. Thompson pa je imel namen, da si pusti poslati pisma na sorodnike iz velike daljave, da napoti detektive k mnenju, da je zbežal iz dežele ter poiskal zavetja v Canadi, ker bi imelo za posledico velike stroške ter zamude pri izročilnem postopanju. Razventega pa so bila pisma pisana na papirju nekega hotela v Charlottstown in jasno je bilo, da sta jetnika ali v jetnišnici vnaprej pripravila ta pisma ali da sta imela zavetnika zunaj. Thompson je pripadal organiziranemu dolenjemu svetu ter je imel brez dvoma zveze, ki so mu lahko preskrbele taka pisma. Neizkušeni Ashbridge se je dal ujeti, — dočim je bilo skrajno težko zaslediti izkušene Thompsona.

Kmalu se je izkazalo, da se je zmužnil Thompson skozi ozrežje postav. Nato so se pričela dolga in naporna poizvedovanja, ki so prinesla dosti razočaranj in kojih povest je postala znana šele pozneje.

Thompson je vedel, da ima dosti več prilike uspešno pobegniti sam, ne da bi ga spremljal Ashbridge in vsled tega se je z njim vnaprej dogovoril, da bosta hodila različna pota, kakor hitro se jima ba posrečilo pobegniti iz jetnišnice. Skrbel je za to, da je obdržal Ashbridge revolver in da je opravil vse streljanje, kajti le s tem, da je imelo njegovo orodje v rokah orožje, ga je mogel pridobiti za svoj načrt.

Ashbridge si je prizadeval oddaljiti se čim dalj mogoče od Camdena, dočim se je Thompson ustavil malo preko Philadelphije, kjer je stanoval pri lastniku neke beznice. Policija ga je opazovala ter

čakala na trenutek, ko bo poskusil nadaljni beg. Neki sozarotnik Thompsona, ki je imel dosti prijateljev ter si pustil med tem rasti brado, ga je spraval po noči na krov nekega ribiškega čolna, ki se je odpeljal po Delaware reki navzdol na atlantiški ocean ter izkrcal Thompsona na obali Marylanda, odkoder se je napotil Thompson v Baltimore, kjer se je skrival pri svojih prijateljih iz mlajših življenja.

Seveda je izvedel za aretacijo Ashbridge-a ter domneval, da so našle oblasti tudi paket pisem, čeprav je policija zamolčala to dejstvo. Kljub temu je dajal na pošto pisma, naslovljena na kraje, kjer se ni še nikdar mudil. Iz Baltimore so dobili naprimer poštni mojstri v Bethel, Va., New Haven, Conn. in drugod pakete in pisma, naslovljena na mater in ženo Thompsona in upradniki, nič hudega sluteč, so pisma in pakete seveda izročili.

(Konec sledi.)

V jesenskem času.

Ko nastopi jase, se v carstvu rastlin marsikaj spremeni. Nadzemni deli mnogih rastlin uvene, jo in odpadejo, dočim ostanejo pri nekaterih pod zemljo organi, bodisi v obliki korenin ali čebulka, ki skrbje za ohranitev in razmnoževanje rastlin. Pri drevju je to drugače. Drevo se iznebi sam nadzemnih delov. Odpadanje listov jeseni je potrebno. Zelene liste lahko primerjamo tvornici, v kateri se izdelujejo iz gotovih sirovin življenjske potrebščine, bodisi živila ali obleka. Tovarniške prostore lahko imenujemo celice, delavce pa majhna zelena telesa, ki se pojavljajo v listih in povzročajo zeleno barvo rastline. Sirovine dobivajo deloma korenine, torej vodo in nekatere redilne snovi, deloma pa jih dobivajo listi neposredno iz zraka v obliki ogljikovih kislin. Iz teh sirovin izdelujejo zelena telesa gradivo in kurivo, t. j. škrob, beljakovine, sladkor, maščobo itd.

Pri tem igra važno vlogo solnčna svetloba, zlasti pa voda, ki jo dobivajo rastline iz zemlje. Če ni vode, se rastlina posuši, ker potrebuje vodo za izdelavo sirovin kot sredstvo, s katerim prenaša razkrojene soli v organe, ki so določeni za njihovo obdelavo. Ne potrebna voda mora biti odstranjena in to funkcijo, ki jo opravljajo listi, imenujemo transpiracija. Edino pri zadostni transpiraciji morejo te "tovarne" delovati. Čim pa postane jeseni bolj hladno prenehajo korenine delovati in ne morejo več v ravnomernih količinah sprejemati vlage iz zemlje. Če bi drevesa obdržale svoje zelene listje, bi bilo konec njihovega življenja, ker bi se transpiracija v listih neprenehoma nadaljevala, rastlina pa bi morala dati iz sebe zadnjo kapljo vode, ker iz zemlje ne dobiva več nadomestila za izgubljeno vlogo. Da se torej reši smrti, morajo drevesa izgubiti jeseni svoje listje.

Ta proces ima pa še druge razloge. Kakor uživajo ljudje in živali s hrano razne neizbitne in neprebavljive snovi, tako tudi rastline dobivajo iz zemlje ne le potrebne soli, nego tudi take, ki jih ne morejo uporabiti. Ljudje in živali izločujejo iz svojega telesa take nepotrebne snovi v obliki vode ali blata, rastline pa nimajo zato primernih organov in tako se kopičijo te snovi v listih. Poleg tega se zbira v njihovih celicah še druge tvari, ki nastanejo pri razkrojanju hrane. Tudi teh se rastline ne morejo iznebiti. Tovarniški prostori rastlin se polnijo torej polagoma s temi odpadki, da so delavcem slednji tako na poti, da bi morali prenehati z delom in rastlina bi poginila. Da se to ne zgodi, podirajo rajši jeseni stare in za uporabo neprimerne tovarniške prostore in grade spomladaj nove.

Predno pa se lotijo tega dela, poskrbe rastline za svoje delavnice; hrano za zimo jim nakopiči v vejah, deblih in koreninah. In ta proces povzroča omo čudovito pestrost jesenskega listja. Kamorkoli se ozremo, povsod vidimo vse polno najrazličnejših barv: rme-

NAPRODAJ**Bolečine**

bodisi revmatične, nevralgične ali krči hitro olajšate, če rabite

SEVERA'S GOTHARDOL.

Izvrstno lokalno sredstvo za hrbtno hromost, okorelost in otrplost okoliš. Imejte ga vedno pri rokah.

Cena \$0 ali 60 centov.

Zahtevajte pri svojem lekarju.

W. F. SEVERA CO.
CEDAR RAPIDS, IOWA

no, rdečkasto, vijoličasto, modro, poleg tega pa še zeleno. Od kod toliko barv v rastlinskem carstvu? Predno spravi rastlina iz listov svoje redilne snovi (škrob, beljakovine itd.) v varna notranja skladišča, kjer bi ne bile izpostavljene mrazu in drugim vremenskim nevarnostim, jih mora spreminiti v tekočino ker sicer ne morejo po žilah v deblo in korenine. Pri razkrojanju nastanejo iz zelenih teles rmena in ta pobarvajo z drugimi tvarinami, nakopičenimi poleti v listih, prirodo jeseni z rmenno barvo. Če je čisto rmenih teles in kristalov premalo, je barva listja siva ali svetloromena. Za razkroj škroba je potrebna kemična snov, tako zvana diastaza. Če ima dovolj solne toplote, da lahko opravlja svoje delo, izdelujejo listi jeseni barvilo, ki jih ščiti kakor zastori na oknih pred solnčnimi žarki. To barvilo se imenuje anthokyan. Poleg tega se pojavijo jeseni v listih gotove kisline. Ko se spoje s tem barvilom, nastanejo različne barve. Mnoge kisline povzročajo temno rdečkasto rdečo ali rjavo barvo. Če se spoji samo nekaj delcev teh kislin z anthokyanom, nastane vijoličasta barva. Če pa v listih kislin sploh ni, je njihova barva jeseni modra.

ODDA SE STANOVANJE

treh novoprebarvanih sob, električna razsvetljava, beli sinki, posoda za pranje; \$12.50 na mesec. J. Ilkowitz, 174 Spruce Street, Bridgeport, Conn.

Priporočljivo je, da nam pošljete

VAŠE PRIHRANKE

za obrestonosno naložitev.

Naša banka plačuje na vložke na

"Special Interest Account"

4% OBRESTI NA LETO

a sigurnost je v vseh ozirih zjamčena.

Naj bo Vaše sedanje hranjenje Vaša zaslomba za vse slučaje v bodočnosti; radi tega vložite Vaše prihranke v solidno in sigurno domačo banko.

VSE DRUGE BAN

Mati.

Spisa Henri Duevnois.

V sobo gospe Guillepertove je močno zadušilo po upepeljenem papirju in zdelo se je kakor da pri-seh naprosila za soboto.

— Počemu? Uboga žena!

— Ne maram sence na tvoji srti, moj veliki mož! Preveč si si je sklanjal pred ognjiščem in me jo zaslužil. In za Yvessa si storil tal papirje v plamene drv. Ob kar si mogel...

— A to ni bilo mnogo!

— Ne govori več o tem!

Dva dni potem je Henrietta zopet prišla ob petih popoldne. Sluga jo je vedel v salon in javil gospej.

— Dama je dejala, da ne bo nikoli motila. Čudna ženska: sama seboj govori.

— Ah!

— Pa vendar še ni tako stara, da bi govorila sama s seboj! Venerom ponavlja: Škoda! Koliko škoda!

— Ali je zahtevala mojega mo-nanji!

— Ne, zdi se mi pa, da čaka nanji!

— Gospa Guillepertova si nade na lice izraz začudenja in stopi k sestrični.

— Henrietta, saj si bolna!

— Ne... Je že minilo...

— Oprosti mi, a imam časa le par minut. Edmond in jaz sva povabljeni na čaj h gospej profesor-ju Vautreita.

— Že odhajam...

— Drugi teden bi te povabila na obed... Kje imaš plašč?

— Nimam plašča.

— In v tem mrazu?

— Kaj je mrzlo?

— Ne bodi čudna!

— Ni mi bilo mrzlo... Morala si bom kupiti plašč...

— Izbrali si ga bova skupaj.

— Kakor hočeš.

Ni se mogla odočiti, da vstane. Gospa Guillepertova jo je skoraj potisnila skozi vrata. Potem je poklicala slugo in mu dala stroge ukaze.

— Odslej ne dovolite nikomur več vstopa. Gospod ima mnogo dela. Recite, da naju ni doma.

Prihodnji teden je Henrietta dva krat prišla h Guillepertovim, a ni dobila vstopa. Ni ni ugovarjala.

— Gospe ni doma?... je dejala mehko - vdano. In doktorja tudi ne? Dobro. Pa pridem drugič.

Povrnila se je, ko je doktor odiniral. Čakala je med bolniki, da je prišla na vrsto. Potem pa je spustila dve dami naprej:

— Idite! Jaz lahko počakam.

Sedela je v temačnem kotu in doktor jo je spoznal šele, ko je bila že v kabinetu.

— Kaj pa mislite? ji je dejal očitačje. Morali bi se bili javiti.

Vstopila je namreč obnemem z drugo pacientko in sluga je ni opazil.

— Kateri dobi duh vas je prišel? je vprašal zdravnik. Upam, da niste bolni?

Odkimala je z glavo.

— Ne... Dobro mi je. In vaša iznajdba, Edmond?

— V nekaj dneh bo objavljena.

— Lepo.

Vzdihnila je.

— Koliko škoda.

— Da, da, vem, je zahmalnil nejevoljen.

— Če bi bili našli že lani...

— Seveda...

— Bi moj fantek še živel...

— Ni moja krivda...

Zmajala je z glavo in trdovratno nadaljevala:

— Morda bi bili več delali...

— Prav res... Hodili ste z Lizo v te, jaz sem si jo vedno predstavljala... kot neko strašno čarovno... ko s krepkimi namesti nohtov... In vi ste jo ubili; lepo... Morala bi čuti zadoščenje...

Gospa Guillepert objame sestri-čno. In sebična v svoji ljubezni ji zasepeče v uho:

— Ne govori več o tem. Mučis ga...

S ponižno kretnjo se Henrietta poda. Doktor začne urejevati svoje liste, čeni pa odidele iz kabine-ta. Pri obedu so bili vsi trije mrti, in tihi. Henrietta ju je prosila, naj je me spremi kakor običajno. Ko je odšla, se je gospa Guillepertova oddahnala.

— Kaj počneš? kriknje ona.

— Sežigaš ljubavna pisma, kaj?

On vstane in jo prime nežno za roke:

— Liza, mala moja Liza, javiti ti moram strašno novico.

— Ugodno?

— Čudovito!

— Daj, reci brz, ljubeček moj!

A njega duše solze, da skoraj ne more govoriti. Dospel je na cilji, za katerim je stremel leta in leta ža v svojih skrivnih raziskovanjih. Živ-čna vročica je z njegovo iznajdbo ukročena. In zdaj sežiga tu svoje tipajoče poskuse, delo toliko ur dvomov in pogosto tudi obupa, med katerimi pa mu je kljub te-mu včasih zasijala zareča zarja bo-dočega uspeha.

— Tu-le je vse... in pokaže že-ni listič, popisani s hieroglifi.

— Ne spoznam se...

— Nihče bi se ne spoznal na to pisanje. Pregled, ki sem si ga na-pisal le zase. Zdaj pa začnem pri-pravljati objavo. Poizkusi so uspe-hi. Liza, moja Liza, obeta se na-ma slava!

— No, torej, razloži: našel si naj-brž sredstvo za živčno vročico?

— Da!

— Ah, ti ljubezen moja!

Umolknila sta, kajti začutila sta, da je nekdo v sobi. Spomnila sta se, da sta povabila na obed sestri-čno Henrietta. Smeh jima okledeni. Uboga žena je pred nekaj meseci izgubila svojega malčka Yvessa, umrl je na živčni vročici. Je-li raz-umela? Da, razumela je. Spozna-la sta to na čudnem zvoku njene-ga glasu, ko jima je zdelo, da kom-ban.

— Glej, ti si bila tu, Henrietta! kriknje gospa Guillepertova.

— Da... Oprostate mi...

Včasih je bila zelo lepa. Po smr-ti svojega sinčka se je zanemarila. Kot vdova je bila še ljubka. Zdaj pa je bila v žalnem in v revnem; lep plavi lasje, malomarno pre-vezani, so ji padali v razpletelih pramenih na vrat, in vedla se je levično, hladno kakor matere, ki nimajo več deteta, da bi ga stisni-le v naročje, in ne vedo, kam bi z rokami, ki so jim postale odveč.

— Lepo je! povzame Henrietta. Čestitam vam, Edmond, in tebi. Li-za, lahko si ponosna... Lepo je...

Potem pa besede, težke besede, ki sta jih Guillepert in njegova že-na pričakovala in se jih bala:

— Moj bog! zakaj niste tega odkrili že lansko leto?

Doktor začne razlagati. Neraz-umno in hitro mu tečejo besede. Lansko leto je bil na robu obupa. Nekaj je še manjkalo njegovi iz-najdbi. Čim bolj je iskal, tem bolj se mu je rešitev izmikala. Nekega večera pa je prišlo razsvetljenje.

— Človek ne more vedeti vse-ga, de opravičujoč se.

— Res, zamrma sestrična. O, koliko ljudi bo zopet srečnih!... Če bi mi bil rešen moj Yves, o, saj bi zblaznela od veselja... O, da se je zgodil ta čudež takrat, ko bi bi-la dala življenje za malo, majčke...

no izboljšanje! Ta bolezen, vidi, prav res... Hodili ste z Lizo v te, jaz sem si jo vedno predstavljala... kot neko strašno čarovno... ko s krepkimi namesti nohtov... In vi ste jo ubili; lepo... Morala bi čuti zadoščenje...

Gospa Guillepert objame sestri-čno. In sebična v svoji ljubezni ji zasepeče v uho:

— Ne govori več o tem. Mučis ga...

S ponižno kretnjo se Henrietta poda. Doktor začne urejevati svoje liste, čeni pa odidele iz kabine-ta. Pri obedu so bili vsi trije mrti, in tihi. Henrietta ju je prosila, naj je me spremi kakor običajno. Ko je odšla, se je gospa Guillepertova oddahnala.

— Glej, ti si bila tu, Henrietta! kriknje gospa Guillepertova.

— Da... Oprostate mi...

Včasih je bila zelo lepa. Po smr-ti svojega sinčka se je zanemarila. Kot vdova je bila še ljubka. Zdaj pa je bila v žalnem in v revnem; lep plavi lasje, malomarno pre-vezani, so ji padali v razpletelih pramenih na vrat, in vedla se je levično, hladno kakor matere, ki nimajo več deteta, da bi ga stisni-le v naročje, in ne vedo, kam bi z rokami, ki so jim postale odveč.

— Lepo je! povzame Henrietta. Čestitam vam, Edmond, in tebi. Li-za, lahko si ponosna... Lepo je...

Potem pa besede, težke besede, ki sta jih Guillepert in njegova že-na pričakovala in se jih bala:

— Moj bog! zakaj niste tega odkrili že lansko leto?

Doktor začne razlagati. Neraz-umno in hitro mu tečejo besede. Lansko leto je bil na robu obupa. Nekaj je še manjkalo njegovi iz-najdbi. Čim bolj je iskal, tem bolj se mu je rešitev izmikala. Nekega večera pa je prišlo razsvetljenje.

— Človek ne more vedeti vse-ga, de opravičujoč se.

— Res, zamrma sestrična. O, koliko ljudi bo zopet srečnih!... Če bi mi bil rešen moj Yves, o, saj bi zblaznela od veselja... O, da se je zgodil ta čudež takrat, ko bi bi-la dala življenje za malo, majčke...

no izboljšanje! Ta bolezen, vidi, prav res... Hodili ste z Lizo v te, jaz sem si jo vedno predstavljala... kot neko strašno čarovno... ko s krepkimi namesti nohtov... In vi ste jo ubili; lepo... Morala bi čuti zadoščenje...

Gospa Guillepert objame sestri-čno. In sebična v svoji ljubezni ji zasepeče v uho:

— Ne govori več o tem. Mučis ga...

S ponižno kretnjo se Henrietta poda. Doktor začne urejevati svoje liste, čeni pa odidele iz kabine-ta. Pri obedu so bili vsi trije mrti, in tihi. Henrietta ju je prosila, naj je me spremi kakor običajno. Ko je odšla, se je gospa Guillepertova oddahnala.

— Glej, ti si bila tu, Henrietta! kriknje gospa Guillepertova.

— Da... Oprostate mi...

Včasih je bila zelo lepa. Po smr-ti svojega sinčka se je zanemarila. Kot vdova je bila še ljubka. Zdaj pa je bila v žalnem in v revnem; lep plavi lasje, malomarno pre-vezani, so ji padali v razpletelih pramenih na vrat, in vedla se je levično, hladno kakor matere, ki nimajo več deteta, da bi ga stisni-le v naročje, in ne vedo, kam bi z rokami, ki so jim postale odveč.

— Lepo je! povzame Henrietta. Čestitam vam, Edmond, in tebi. Li-za, lahko si ponosna... Lepo je...

Potem pa besede, težke besede, ki sta jih Guillepert in njegova že-na pričakovala in se jih bala:

— Moj bog! zakaj niste tega odkrili že lansko leto?

Doktor začne razlagati. Neraz-umno in hitro mu tečejo besede. Lansko leto je bil na robu obupa. Nekaj je še manjkalo njegovi iz-najdbi. Čim bolj je iskal, tem bolj se mu je rešitev izmikala. Nekega večera pa je prišlo razsvetljenje.

— Človek ne more vedeti vse-ga, de opravičujoč se.

— Res, zamrma sestrična. O, koliko ljudi bo zopet srečnih!... Če bi mi bil rešen moj Yves, o, saj bi zblaznela od veselja... O, da se je zgodil ta čudež takrat, ko bi bi-la dala življenje za malo, majčke...

no izboljšanje! Ta bolezen, vidi, prav res... Hodili ste z Lizo v te, jaz sem si jo vedno predstavljala... kot neko strašno čarovno... ko s krepkimi namesti nohtov... In vi ste jo ubili; lepo... Morala bi čuti zadoščenje...

Gospa Guillepert objame sestri-čno. In sebična v svoji ljubezni ji zasepeče v uho:

— Ne govori več o tem. Mučis ga...

S ponižno kretnjo se Henrietta poda. Doktor začne urejevati svoje liste, čeni pa odidele iz kabine-ta. Pri obedu so bili vsi trije mrti, in tihi. Henrietta ju je prosila, naj je me spremi kakor običajno. Ko je odšla, se je gospa Guillepertova oddahnala.

— Glej, ti si bila tu, Henrietta! kriknje gospa Guillepertova.

— Da... Oprostate mi...

Včasih je bila zelo lepa. Po smr-ti svojega sinčka se je zanemarila. Kot vdova je bila še ljubka. Zdaj pa je bila v žalnem in v revnem; lep plavi lasje, malomarno pre-vezani, so ji padali v razpletelih pramenih na vrat, in vedla se je levično, hladno kakor matere, ki nimajo več deteta, da bi ga stisni-le v naročje, in ne vedo, kam bi z rokami, ki so jim postale odveč.

— Lepo je! povzame Henrietta. Čestitam vam, Edmond, in tebi. Li-za, lahko si ponosna... Lepo je...

Potem pa besede, težke besede, ki sta jih Guillepert in njegova že-na pričakovala in se jih bala:

— Moj bog! zakaj niste tega odkrili že lansko leto?

Doktor začne razlagati. Neraz-umno in hitro mu tečejo besede. Lansko leto je bil na robu obupa. Nekaj je še manjkalo njegovi iz-najdbi. Čim bolj je iskal, tem bolj se mu je rešitev izmikala. Nekega večera pa je prišlo razsvetljenje.

— Človek ne more vedeti vse-ga, de opravičujoč se.

— Res, zamrma sestrična. O, koliko ljudi bo zopet srečnih!... Če bi mi bil rešen moj Yves, o, saj bi zblaznela od veselja... O, da se je zgodil ta čudež takrat, ko bi bi-la dala življenje za malo, majčke...

no izboljšanje! Ta bolezen, vidi, prav res... Hodili ste z Lizo v te, jaz sem si jo vedno predstavljala... kot neko strašno čarovno... ko s krepkimi namesti nohtov... In vi ste jo ubili; lepo... Morala bi čuti zadoščenje...

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)

— Hotela sem reči: Če bi bili našli...

Zdravnik se je približal in jo skuša odvrti na druge misli. Na-krat opazi, da so njene oči trdo uprte vanj in usta čudno skriv-ljena.

— Vsi smo bedni zemljani, ubo-ga Henrietta. Vsi moramo trpeti. Usoda je kruta. Toda človečan-stvo...

— Človečanstvo? Kaj mebriga človečanstvo? Izgubila sem svoje dete...

— Pomirite se...

— In po vaši krivdi, razumete, po vaši krivdi... Morali bi hitre-gi je delati!

Krik. V kabinet plane gospa Guillepertova. Henrietta se skla-nja nad zdravnikom, kakor da mu pomaga iz omotice. Ko se vzvra-na, ji drzne iz rok mrtvo truplo z odprtim goltancem. Gospa Guil-lepertova obstoji pribita od gro-ze. Henrietta pa je sladko in po-časno govori:

— Zakaj pa ni odkril že lansko leto... lansko leto!...

(Prevel br.)